

**FREIBAD HENNSTEDT  
FREITAG 03.09.**

**LIVE IM BABYBECKEN  
ROCK-SPECIAL**

**AROMASTER . 21 DEGREES**  
EINTRITT € 5 | EINLASS AB 19.30 UHR | BEGINN CA 20.00 UHR  
Tickets/Info: [www.kurz.sh/Badezeit](http://www.kurz.sh/Badezeit)

Keine Abendkasse

## Amtliche Bekanntmachungen für den Amtsbezirk Eider

**Amt Kirchspielslandgemeinden Eider**  
**Der Amtsdirektor**  
**Dienststelle Hennstedt**



### Einladung zur Sitzung des Schulausschusses des Amtes KLG Eider

**am Montag, 30. August 2021, um 19:00 Uhr**  
im Sitzungsraum der Amtsverwaltung, Kirchspielsschreiber-  
Schmidt-Str. 1, 25779 Hennstedt

#### Tagesordnung:

##### öffentlich

1. Einwohnerfragestunde
2. Niederschrift Nr. 9 der letzten Sitzung vom 04.05.2021
3. Mitteilungen
4. Sachstandsbericht Digitalpakt Schule und IT-Ausstattung in den Schulen des Amtes Eider
5. Sachstandsbericht Digitalpakt Schule und IT-Ausstattung in der Eider-Nordsee-Schule Hennstedt
6. Bericht über die Verwendung der Schul-Budgets 2021
7. Haushalt 2022; Inventar und Beschaffung
8. Eingaben und Anfragen

Mit freundlichen Grüßen

*gez. Birgit Meier*

#### Die Ausschussvorsitzende

Zur Einhaltung der Vorgaben nach der Landesverordnung zur Bekämpfung des Coronavirus SARS-CoV-2 in der aktuellen Fassung muss die Anzahl der für die Öffentlichkeit bereitgestellten Besucherplätze ggfls. den räumlichen Gegebenheiten des Sitzungsortes angepasst werden. Die Entscheidung über die Anzahl der zugelassenen Besucher\*innen trägt die/der Vorsitzende.

Für die Teilnahme an der Sitzung wird allen Sitzungsteilnehmern empfohlen, eine **qualifizierte Mund-Nasen-Bedeckung** zu tragen. Als solche gelten medizinische Masken oder Masken der Standards FFP 2, N95 oder KN95. Für Redebeiträge können die Masken abgesetzt werden.

**Amt Kirchspielslandgemeinden Eider**  
**Der Amtsdirektor**  
**Dienststelle Hennstedt**



### Einladung zur Sitzung des Tourismusausschusses des Amtes KLG Eider

**am Dienstag, 07. September 2021, um 19:00 Uhr**  
im Sitzungsraum der Amtsverwaltung, Kirchspielsschreiber-  
Schmidt-Str. 1, 25779 Hennstedt

#### Tagesordnung:

##### öffentlich

1. Einwohnerfragestunde
2. Niederschrift Nr. 8 der letzten Sitzung vom 26.10.2020
3. Mitteilungen
4. Haushalt 2022
5. Bericht der Regionalmanagerin
6. Eingaben und Anfragen

Mit freundlichen Grüßen

*gez. Peter Tödter*

#### Der Ausschussvorsitzende

Zur Einhaltung der Vorgaben nach der Landesverordnung zur Bekämpfung des Coronavirus SARS-CoV-2 in der aktuellen Fassung muss die Anzahl der für die Öffentlichkeit bereitgestellten Besucherplätze ggfls. den räumlichen Gegebenheiten des Sitzungsortes angepasst werden. Die Entscheidung über die Anzahl der zugelassenen Besucher\*innen trägt die/der Vorsitzende.

Für die Teilnahme an der Sitzung wird allen Sitzungsteilnehmern empfohlen, eine **qualifizierte Mund-Nasen-Bedeckung** zu tragen. Als solche gelten medizinische Masken oder Masken der Standards FFP 2, N95 oder KN95. Für Redebeiträge können die Masken abgesetzt werden.

### Gratulationen im September 2021 im Amtsbezirk Amt Kirchspielslandgemeinden Eider

Wir haben im September 2021 19 Geburtstagskinder und fünf goldene Hochzeiten!

Hierzu gratulieren wir sehr herzlich und wünschen alles Gute!

Datum	Anlass	Anschrift
01.09.	80. Geburtstag	Frau Herta Petrowski 25779 Hennstedt
04.09.	80. Geburtstag	Frau Dora-Thea Sasse 25786 Dellstedt
04.09.	85. Geburtstag	Herr Hans Sievers 25782 Gaushorn
04.09.	85. Geburtstag	Herr Gerhard Wendt 25782 Tellingstedt
05.09.	80. Geburtstag	Herr Hans Jürgen Jopp 25774 Lunden
05.09.	80. Geburtstag	Herr Bernd Bardekowsky 25774 Lunden
07.09.	80. Geburtstag	Herr Rolf Heeckt 25774 Lehe
09.09.	80. Geburtstag	Frau Rosemarie Möller 25779 Hennstedt
09.09.	80. Geburtstag	Herr Hans-Peter Füllhaase 25774 Lehe
16.09.	80. Geburtstag	Herr Max Lorenz 25779 Schlichting
17.09.	85. Geburtstag	Herr Adolf Arens 25786 Dellstedt
18.09.	80. Geburtstag	Frau Unna Blaut 25782 Schalkholz
19.09.	85. Geburtstag	Herr Peter Nüse 25791 Linden
21.09.	80. Geburtstag	Frau Henriette Timm 25774 Krempel
21.09.	85. Geburtstag	Herr Hermann Speck 25782 Schalkholz
23.09.	80. Geburtstag	Herr Christian Jacobs 25786 Dellstedt
23.09.	85. Geburtstag	Herr Hans-Joachim Weinrebe 25779 Hennstedt
23.09.	80. Geburtstag	Frau Gertrud Friedt 25782 Tellingstedt
27.09.	85. Geburtstag	Herr Hans Frahm 25786 Dellstedt
03.09.	goldene Hochzeit	Eheleute Brigitte und Berthold Ehmke 25782 Tellingstedt
03.09.	goldene Hochzeit	Eheleute Ingrid und Hans Lorenzen 25779 Glüsing
10.09.	goldene Hochzeit	Eheleute Traute und Peter Michael Braun 25788 Hollingstedt
24.09.	goldene Hochzeit	Eheleute Gudrun und Rudolf Ritter 25782 Tellingstedt
30.09.	goldene Hochzeit	Eheleute Elisabeth und Uwe Harbeck 25782 Hövede

## Neue Öffnungszeiten der Gleichstellungsstelle des Amt KG Eider

Im Zuge der wieder geöffneten Türen des Amt Eider ist auch die Gleichstellungsstelle ohne Termin für Sie geöffnet.

Das Büro ist von montags bis donnerstags von 08:30 bis 13:30 Uhr besetzt. Sollten Sie einen Termin wünschen, nehmen Sie gerne im Vorwege Kontakt zu mir auf.

Sie erreichen mich unter der Telefonnummer: 04836 99081 sowie per E-Mail [dorothee.schroder@amt-eider.de](mailto:dorothee.schroder@amt-eider.de)

Ich bin für Sie da

- wenn Sie Beratung in Konfliktsituationen benötigen
- wenn Sie Unterstützung bei der Integration benötigen
- bei Fragen zur Vereinbarkeit von Familie und Beruf
- wenn Sie Hilfe benötigen, und Sie nicht genau wissen, an wen Sie sich wenden können (Vermittlung zu weiteren Beratungsstellen)
- wenn Sie sich aufgrund Ihres Geschlechts ungerecht behandelt fühlen
- zur Unterstützung von Projekten beispielsweise im Bildungsbereich oder in der Jugendarbeit

**Wenn Sie also Hilfe benötigen, Anregungen zum Thema Gleichstellung im Amt Eider haben oder mich gerne kennen lernen möchten, kontaktieren Sie mich gerne. Ich freue mich, wenn ich Ihnen helfen kann.**

**Die Beratung ist unverbindlich, kostenlos und selbstverständlich vertraulich!**

**Amt KLG Eider  
Der Amtsdirektor**



### Ausschreibung

Das Amt Kirchspiellandgemeinden Eider mit Sitz in Hennstedt, Kreis Dithmarschen, bietet zum 01. August 2022 mehrere attraktive

### Ausbildungsplätze zur/zum Verwaltungsfachangestellten in der Kommunalverwaltung

an.

Ende der Bewerbungsfrist: 08.09.2021

Deine Bewerbung mit den üblichen Unterlagen richtest du bitte an:

**Amt KLG Eider  
Der Amtsdirektor  
z.Hd. Frau Britta Jensen  
Kirchspielsschreiber-Schmidt-Straße 1  
25779 Hennstedt**

Die Stellenausschreibung und weitere Informationen findest du im Internet unter [www.amt-eider.de/Stellenausschreibungen](http://www.amt-eider.de/Stellenausschreibungen).



## Bekanntmachung des Amtes KLG Eider über das Recht zur Einsichtnahme in das Wählerverzeichnis und die Erteilung von Wahlscheinen für die Wahl zum 20. Deutschen Bundestag am 26. September 2021

- (1) Die Wählerverzeichnisse für die Wahl zum 20. Deutschen Bundestag am 26. September 2021 für die Wahlbezirke der Gemeinden Barkenholm, Bergewörden, Dellstedt, Delve, Dörpling, Fedderingen, Gaushorn, Glüsing, Groven, Hemme, Hennstedt, Hövede, Hollingstedt, Karolinenkoog, Kleve, Krempel, Lehe, Linden, Lunden, Norderheistedt, Pahlen, Rehm-Flehde-Bargen, Schalkholz, Schlichting, St. Annen, Süderdorf, Süderheistedt, Tellingstedt, Tielenhemme, Wallen, Welmbützel, Westerborstel, Wiemerstedt und Wrohm werden in der Zeit

**vom 06. September 2021 bis einschließlich 10. September 2021**

während der aktuellen Öffnungszeiten,

am Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag von 8:00 Uhr bis 12:00 Uhr; außerhalb der aktuellen Öffnungszeiten nach vorheriger Terminabsprache

in der Dienststelle des Amtes KLG Eider am Verwaltungssitz Hennstedt, Kirchspielsschreiber-Schmidt-Str. 1, 25779 Hennstedt

für Wahlberechtigte zur Einsichtnahme bereitgehalten.

Das Dienstgebäude in Hennstedt ist barrierefrei.

Jede wahlberechtigte Person kann die Richtigkeit und Vollständigkeit der zu ihrer Person im Wählerverzeichnis eingetragenen Daten überprüfen. Sofern eine wahlberechtigte Person die Richtigkeit und Vollständigkeit der Daten von anderen im Wählerverzeichnis eingetragenen Personen überprüfen will, hat sie Tatsachen glaubhaft zu machen, aus denen sich die Unrichtigkeit oder Unvollständigkeit des Wählerverzeichnisses ergeben kann. Das Recht auf Überprüfung besteht nicht hinsichtlich der Daten von Wahlberechtigten, für die im Melderegister ein Sperrvermerk gemäß den § 51 Abs. 1 des Bundesmeldegesetzes eingetragen ist. Das Wählerverzeichnis wird im automatisierten Verfahren geführt. Die Einsichtnahme ist durch ein Datensichtgerät möglich.

Wählen kann nur, wer in einem Wählerverzeichnis eingetragen ist oder einen Wahlschein hat.

- (2) Wer das Wählerverzeichnis für unrichtig oder unvollständig hält, kann in der Zeit **vom 06. September 2021 bis zum 10. September 2021, spätestens am 10. September 2021 bis 12.00 Uhr** beim Amt KLG Eider, Kirchspielsschreiber-Schmidt-Str. 1, 25779 Hennstedt, Zimmer 21, Einspruch einlegen. Der Einspruch kann schriftlich oder durch Erklärung zur Niederschrift eingelegt werden.
- (3) Wahlberechtigte, die in einem Wählerverzeichnis eingetragen sind, erhalten bis spätestens **zum Sonntag, 05. September 2021** eine Wahlbenachrichtigung. Wer keine Wahlbenachrichtigung erhalten hat, aber glaubt, wahlberechtigt zu sein, muss Einspruch gegen das Wählerverzeichnis einlegen; wenn sie oder er nicht Gefahr laufen will, dass sie oder er ihr oder sein Wahlrecht nicht ausüben kann. Wahlberechtigte, die nur auf Antrag eingetragen werden und die bereits einen Wahlschein und Briefwahlunterlagen beantragt haben, erhalten keine Wahlbenachrichtigung.
- (4) Wer einen Wahlschein hat, kann an der Wahl im Wahlkreis **2 - Nordfriesland/Dithmarschen Nord**, durch Stimmenabgabe in einem beliebigen Wahlraum dieses Wahlkreises oder durch Briefwahl teilnehmen.

- (5) Einen Wahlschein erhält auf Antrag
- 5.1 eine in das Wählerverzeichnis eingetragene wahlberechtigte Person,
- 5.2 eine wahlberechtigte Person, die nicht im Wählerverzeichnis eingetragen ist,
- wenn sie nachweist, dass sie ohne ihr Verschulden die Antragsfrist auf Aufnahme in das Wählerverzeichnis nach § 18 Abs. 1 Bundeswahlordnung (bis zum 05. September 2021) oder die Einspruchsfrist gegen das Wählerverzeichnis nach § 22 Abs. 1 der Bundeswahlordnung (bis zum 10. September 2021) versäumt hat,
  - wenn ihr Recht auf Teilnahme an der Wahl erst nach Ablauf der Antragsfrist nach § 18 Abs. 1 der Bundeswahlordnung oder der Einspruchsfrist nach § 22 Abs. 1 der Bundeswahlordnung entstanden ist,
  - wenn ihr Wahlrecht im Einspruchsverfahren festgestellt worden und die Feststellung erst nach Abschluss des Wählerverzeichnisses zur Kenntnis der Gemeindebehörde gelangt ist.

Wahlscheine können von Wahlberechtigten, die im Wählerverzeichnis eingetragen sind, bis zum **Freitag, 24. September 2021, 18:00 Uhr**, beim Amt KLG Eider schriftlich, mündlich oder elektronisch beantragt werden.

Im Falle nachweislich plötzlicher Erkrankung, die ein Aufsuchen des Wahlraumes nicht oder nur unter nicht zumutbaren Schwierigkeiten möglich macht, kann der Antrag noch bis zum **Wahltag, 15:00 Uhr**, gestellt werden.

Versichert eine wahlberechtigte Person glaubhaft, dass ihr der beantragte Wahlschein nicht zugegangen ist, kann ihr bis zum **Tag vor der Wahl, 12:00 Uhr**, ein neuer Wahlschein erteilt werden.

Nicht im Wählerverzeichnis eingetragene Wahlberechtigte können aus den unter 5.2 Buchst. a bis c angegebenen Gründen Wahlscheine noch bis zum **Wahltag, 15:00 Uhr** beantragen.

**Wer den Antrag für eine andere Person stellt, muss durch Vorlage einer schriftlichen Vollmacht nachweisen, dass sie oder er dazu berechtigt ist.**

Eine behinderte wahlberechtigte Person kann sich bei der Antragstellung der Hilfe einer anderen Person bedienen.

- (6) Mit dem Wahlschein erhält die wahlberechtigte Person
- einen amtlichen Stimmzettel des Wahlkreises,
  - einen amtlichen blauen Stimmzettelumschlag,
  - einen amtlichen, mit der Anschrift, an die der Wahlbrief zurückzusenden ist, versehenen roten Wahlbriefumschlag und
  - ein Merkblatt für die Briefwahl.

Die Abholung von Wahlschein und Briefwahlunterlagen für eine andere Person ist nur möglich, wenn die Berechtigung zur Empfangnahme der Unterlagen durch Vorlage einer schriftlichen Vollmacht nachgewiesen wird und die bevollmächtigte Person nicht mehr als vier Wahlberechtigte vertritt; dies hat sie der Gemeindebehörde vor Empfangnahme der Unterlagen schriftlich zu versichern. Auf Verlangen hat sich die bevollmächtigte Person auszuweisen.

Eine wahlberechtigte Person, die des Lesens unkundig oder wegen einer Behinderung an der Abgabe ihrer Stimme gehindert ist, kann sich zur Stimmabgabe der Hilfe einer anderen Person bedienen. Die Hilfsperson muss das 16. Lebensjahr vollendet haben. Die Hilfeleistung ist auf technische Hilfe bei der Kundgabe einer von der wahlberechtigten Person selbst getroffenen und geäußerten Wahlentscheidung beschränkt. Unzulässig ist eine Hilfeleistung, die unter missbräuchlicher Einflussnahme erfolgt, die selbstbestimmte Willensbildung oder Entscheidung der oder des Wahlberechtigten ersetzt oder verändert oder wenn ein Interessenkonflikt der Hilfsperson besteht. Die Hilfsperson ist zur Geheimhaltung der Kenntnisse verpflichtet, die sie bei der Hilfeleistung von der Wahl einer anderen Person erlangt hat.

Bei der Briefwahl muss die Wählerin oder der Wähler den Wahlbrief mit dem Stimmzettel und dem Wahlschein so rechtzeitig an die angegebene Stelle absenden, dass der Wahlbrief dort spätestens am Wahltag bis 18:00 Uhr eingeht.

Der Wahlbrief wird innerhalb der Bundesrepublik Deutschland ohne besondere Versendungsform ausschließlich von der Deutschen Post AG unentgeltlich befördert. Er kann auch bei der auf dem Wahlbrief angegebenen Stelle abgegeben werden.

Hennstedt, den 17. August 2021

**Amt KLG Eider**  
**Der Amtsdirektor**  
**Im Auftrag**  
**Florian Gude**

## Online-Wahlscheinantrag & Briefwahlunterlagen für die Bundestagswahl am 26. September 2021

Beantragen Sie jetzt ganz einfach über die Homepage des Amtes KLG Eider ([www.amt-eider.de](http://www.amt-eider.de)) Ihren Wahlschein und die Briefwahlunterlagen!

Der Wahlschein und die Briefwahlunterlagen werden Ihnen daraufhin an ihre Meldeadresse oder an eine alternative Zustelladresse zugestellt.

Sie können von zu Hause wählen und zahlen innerhalb der Bundesrepublik Deutschland keine Portogebühren.

Es stehen Ihnen natürlich auch alle weiteren üblichen Möglichkeiten zur Beantragung eines Wahlscheins und der Briefwahlunterlagen zur Verfügung.



## Amtliche Bekanntmachungen der Gemeinden

**Gemeinde Barkenholm**



[www.barkenholm.de](http://www.barkenholm.de)

**Gemeinde Barkenholm**  
**Der Bürgermeister**



## Einladung zur Sitzung der Gemeindevertretung Barkenholm

**am Montag, 30. August 2021, um 19:30 Uhr**  
in der Gaststätte „Jägerstuben“, Dorfstr. 28, 25791 Barkenholm

### Tagesordnung:

#### öffentlich

- Einwohnerfragestunde
- Niederschrift Nr. 18 und 19 der letzten Sitzung vom 09.06.2021 und 21.06.2021

3. Mitteilungen
4. Mitteilung und Genehmigung von über- und außerplanmäßigen Aufwendungen und Auszahlungen im Haushaltsjahr 2020
5. Mitteilung und Genehmigung von über- und außerplanmäßigen Aufwendungen und Auszahlungen im Haushaltsjahr 2021
6. Wegeangelegenheiten
7. Eingaben und Anfragen

**voraussichtlich nicht öffentlich**

8. Grundstücksangelegenheiten

**öffentlich**

9. Bekanntgabe der im nicht öffentlichen Sitzungsteil gefassten Beschlüsse

Mit freundlichen Grüßen

gez. *Thorsten Eggers*

**Der Bürgermeister**

Zur Einhaltung der Vorgaben nach der Landesverordnung zur Bekämpfung des Coronavirus SARS-CoV-2 in der aktuellen Fassung muss die Anzahl der für die Öffentlichkeit bereitgestellten Besucherplätze ggfls. den räumlichen Gegebenheiten des Sitzungsortes angepasst werden. Die Entscheidung über die Anzahl der zugelassenen Besucher\*innen trägt die/der Vorsitzende.

Für die Teilnahme an der Sitzung wird allen Sitzungsteilnehmern empfohlen, eine **qualifizierte Mund-Nasen-Bedeckung** zu tragen. Als solche gelten medizinische Masken oder Masken der Standards FFP 2, N95 oder KN95. Für Redebeiträge können die Masken abgesetzt werden.

## Gemeinde Süderdorf



**Gemeinde Süderdorf**  
**Der Ausschussvorsitzende**



### Einladung zur Sitzung des Wege- und Umweltausschusses der Gemeinde Süderdorf

**am Montag, 6. September 2021, um 20:30 Uhr**  
im „Uns Dörpshuus“, Schelrader Str. 11a, 25782 Süderdorf

**Vor der offiziellen Sitzung findet ab 18:30 Uhr eine Besichtigung der Gemeindestraßen und -wege statt. Treffpunkt: Dörpshuus**

**Tagesordnung:****öffentlich**

1. Einwohnerfragestunde
2. Niederschrift Nr. 3 der letzten Sitzung vom 14.09.2020
3. Mitteilungen
4. Wegeangelegenheiten
5. Eingaben und Anfragen

Mit freundlichen Grüßen

gez. *Ernst-Hermann Reitz*

**Der Ausschussvorsitzende**

Zur Einhaltung der Vorgaben nach der Landesverordnung zur Bekämpfung des Coronavirus SARS-CoV-2 in der aktuellen Fassung muss die Anzahl der für die Öffentlichkeit bereitgestellten Besucherplätze ggfls. den räumlichen Gegebenheiten des Sitzungsortes angepasst werden. Die Entscheidung über die Anzahl der zugelassenen Besucher\*innen trägt die/der Vorsitzende.

Für die Teilnahme an der Sitzung wird allen Sitzungsteilnehmern empfohlen, eine **qualifizierte Mund-Nasen-Bedeckung** zu tragen. Als solche gelten medizinische Masken oder Masken der Standards FFP 2, N95 oder KN95. Für Redebeiträge können die Masken abgesetzt werden.

## Gemeinde Süderheistedt



**Gemeinde Süderheistedt**  
**Die Bürgermeisterin**



### Einladung zur Sitzung der Gemeindevertretung Süderheistedt

**am Dienstag, 31. August 2021, um 20:00 Uhr**  
im Feuerwehrgerätehaus, Mühlenstr. 4, 25779 Süderheistedt

**Tagesordnung:****öffentlich**

1. Einwohnerfragestunde
2. Niederschrift Niederschriften Nr. 18 und 19 der letzten Sitzung vom 09.06.2021 und 21.06.2021
3. Mitteilungen
4. Zustimmung zur Wahl des Wehrführers der FFW Süderheistedt
5. Mitteilung und Genehmigung von über- und außerplanmäßigen Aufwendungen und Auszahlungen im Haushaltsjahr 2020
6. 1. Nachtragshaushaltssatzung und 1. Nachtragshaushaltsplan für das Haushaltsjahr 2021
7. Beratung und Beschlussfassung Tempo-30-Zone Vogelstangenberg
8. Wegeangelegenheiten
9. Eingaben und Anfragen

**voraussichtlich nicht öffentlich**

10. Grundstücksangelegenheiten
11. Personalangelegenheiten

**öffentlich**

12. Bekanntgabe der im nicht öffentlichen Sitzungsteil gefassten Beschlüsse

Mit freundlichen Grüßen

gez. *Birgit Meier*

**Die Bürgermeisterin**

Zur Einhaltung der Vorgaben nach der Landesverordnung zur Bekämpfung des Coronavirus SARS-CoV-2 in der aktuellen Fassung muss die Anzahl der für die Öffentlichkeit bereitgestellten Besucherplätze ggfls. den räumlichen Gegebenheiten des Sitzungsortes angepasst werden. Die Entscheidung über die Anzahl der zugelassenen Besucher\*innen trägt die/der Vorsitzende. Für die Teilnahme an der Sitzung wird allen Sitzungsteilnehmern empfohlen, eine **qualifizierte Mund-Nasen-Bedeckung** zu tragen. Als solche gelten medizinische Masken oder Masken der Standards FFP 2, N95 oder KN95. Für Redebeiträge können die Masken abgesetzt werden.

**Die nächste Ausgabe erscheint  
am 10. September 2021.**



## Gemeinde Tellingstedt



Gemeinde Tellingstedt  
Der Ausschussvorsitzende



### Einladung zur Sitzung des Haupt- und Finanzausschusses der Gemeinde Tellingstedt

am **Mittwoch, 1. September 2021, um 19:00 Uhr**  
im Sitzungsraum der Amtsverwaltung, Kirchspielsschreiber-  
Schmidt-Str. 1, 25779 Hennstedt

#### Tagesordnung:

##### öffentlich

1. Einwohnerfragestunde
2. Niederschrift Nr. 20 der letzten Sitzung vom 23.06.2021
3. Mitteilungen
4. Dienstleistung für die Beschaffung eines LF 10 für die FFW Tellingstedt;  
hier: Auftragsvergabe
5. Antrag der CDU-Fraktion „Freier Eintritt für Kinder/Jugendliche aus Tellingstedt in der Heider Wasserwelt“
6. Eingaben und Anfragen

##### voraussichtlich nicht öffentlich

7. Personalangelegenheiten
8. Grundstücksangelegenheiten
9. Übernahme von Beratungskosten für die Weiterentwicklung eines medizinischen Versorgungszentrums
10. Belegprüfung 2017 bis 2019

##### öffentlich

11. Bekanntgabe der im nicht öffentlichen Sitzungsteil gefassten Beschlüsse
12. Jahresabschlüsse 2013 - 2019

Mit freundlichen Grüßen

gez. *Norbert Arens*

**Der Ausschussvorsitzende**

Zur Einhaltung der Vorgaben nach der Landesverordnung zur Bekämpfung des Coronavirus SARS-CoV-2 in der aktuellen Fassung muss die Anzahl der für die Öffentlichkeit bereitgestellten Besucherplätze ggfls. den räumlichen Gegebenheiten des Sitzungsortes angepasst werden. Die Entscheidung über die Anzahl der zugelassenen Besucher\*innen trägt die/der Vorsitzende.

Für die Teilnahme an der Sitzung wird allen Sitzungsteilnehmern empfohlen, eine **qualifizierte Mund-Nasen-Bedeckung** zu tragen. Als solche gelten medizinische Masken oder Masken der Standards FFP 2, N95 oder KN95. Für Redebeiträge können die Masken abgesetzt werden.

Gemeinde Tellingstedt  
Der Ausschussvorsitzende



### Einladung zur Sitzung des Ausschusses für Bau, Planung, Umwelt und Zukunft der Gemeinde Tellingstedt

am **Donnerstag, 2. September 2021, um 19:00 Uhr**  
in der Gaststätte „Dithmarscher Hof“, Töpferstr. 12,  
25782 Tellingstedt

#### Tagesordnung:

##### öffentlich

1. Einwohnerfragestunde

2. Niederschrift Nr. 17 der letzten Sitzung vom 17.06.2021
3. Mitteilungen
4. Feuerlöschteich in Rederstell
- 4.1. Reinigung des Teiches
- 4.2. Sanierung des Zaunes
5. Unterhaltungsarbeiten an der Gieselau im Bereich hinter dem Kindergarten Richtung Rohwedder sowie Richtung Siel
6. Nutzung des Platzes an der Markthalle;  
Erlass einer Gebührenordnung
7. Unterhaltung des Ehrenmals in Rederstell
8. Ausweisung von Flächen für die Errichtung von Freiflächen-photovoltaikanlagen; Abstimmung über den Antrag im Bereich Rederstell
9. Eingaben und Anfragen

Mit freundlichen Grüßen

gez. *Fritz Börger*

**Der Ausschussvorsitzende**

Zur Einhaltung der Vorgaben nach der Landesverordnung zur Bekämpfung des Coronavirus SARS-CoV-2 in der aktuellen Fassung muss die Anzahl der für die Öffentlichkeit bereitgestellten Besucherplätze ggfls. den räumlichen Gegebenheiten des Sitzungsortes angepasst werden. Die Entscheidung über die Anzahl der zugelassenen Besucher\*innen trägt die/der Vorsitzende.

Für die Teilnahme an der Sitzung wird allen Sitzungsteilnehmern empfohlen, eine **qualifizierte Mund-Nasen-Bedeckung** zu tragen. Als solche gelten medizinische Masken oder Masken der Standards FFP 2, N95 oder KN95. Für Redebeiträge können die Masken abgesetzt werden.

## IMPRESSUM:

### Bürgerzeitung mit öffentlichen Bekanntmachungen der Kommunalverwaltung

Herausgeber, Druck und Verlag: **LINUS WITTICH Medien KG**  
Röbeler Straße 9, 17209 Sietow,  
Telefon 039931/57 90, Fax 039931/5 79-30  
E-Mail: info@wittich-sietow.de, [www.wittich.de](http://www.wittich.de)

Verantwortlich für den amtlichen Teil: Die Amtsverwaltung  
Verantwortlich für den nichtamtlichen Teil: Mike Groß (V. i. S. d. P.)  
unter Anschrift des Verlages. Verantwortlich für den Anzeigenteil:  
Jan Gohlke unter Anschrift des Verlages.

**Anzeigen: [anzeigen@wittich-sietow.de](mailto:anzeigen@wittich-sietow.de)**

Auflage: 9.000 Exemplare, Erscheinung: 14-täglich

Im Bedarfsfall können Einzelstücke durch den Verleger erworben werden. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben die Meinung des Verfassers wieder, der auch verantwortlich ist. Für Text-, Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere zz. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzelexemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadensersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen. Vom Kunden vorgegebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus in 4c-Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung. Die Vervielfältigungs- und Nutzungsrechte der hier veröffentlichten Fotos, Bilder, Grafiken, Texte und auch Gestaltung liegen beim Verlag. Vervielfältigung nur mit schriftlicher Genehmigung des Urhebers.



**LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

## Rückblick Jubiläumsveranstaltung 20 Jahre Bargener Fähre & Kleeblatt-Touren

Die Jubiläumsveranstaltung des Bargener Fährvereines in Kooperation mit der Eider-Treene-Sorge GmbH sowie dem Regionalmanagement Tourismus des Amtes Eider war ein voller Erfolg!

Der Fährverein ist von Beginn an eine einzige Erfolgsgeschichte und verbindet auf beiden Seiten der Eider Menschen und Regionen. Jährlich werden ca. 5000 Menschen zwischen Mai und September über die Eider transportiert.

Am 1. August war die Fähre pausenlos im Einsatz, und die Fährleute zählten ca. 1200 Gäste, die die kostenlose Fährverbindung zwischen Dithmarschen und der Landschaft Stapelholm an diesem Tag nutzten. In den Wortbeiträgen der Gäste aus Verwaltung und Politik - Dithmarschens Landrat Stefan Mohrdieck, Schleswig-Flensburgs Kreispräsident Ulli Brüggemeier, Amtsdirektor Jan-Christian Büddig, Amtsvorsteher Manfred Lindemann, Amtsvorsteher Ralf Lange, Bürgermeister Thomas Klömmer, stellv. Bürgermeister Sönke Marx aus Delve und ETS-Geschäftsführer Yannek Drees, wurde deutlich, wie wichtig die Arbeit der ehrenamtlichen Fährleute für die Entwicklung des Tourismus in unserer Region ist.

1. Vorsitzende Claus Hansen: „Unsere Trumpfkarten sind die ehrenamtlich tätigen Fährleute mit ihren Familien!“

An der „Zwei-Fahren-Tour“ unter Führung des Fährmannes Dirk Meier zusammen mit Regionalmanagerin Tourismus Amt Eider Monja Thießen nahmen 25 FahrradfahrerInnen teil, und die Kinder der Familie Hansen aus Delve-Schwienhusen freuten sich über die Preise für ihre liebevoll geschmückten Kinderfahrräder. Der Informationsstand mit Glücksrad der ETS-GmbH und „Echt Eider“ des Amtes Eider fand reges Interesse bei den Besuchern. Die Delvtown Jazzmen und die BordunmusikerInnen aus Wallen sorgten mit ihren Auftritten für die musikalische Begleitung der Veranstaltung. Das Versorgungsangebot vor Ort durch die Gaststätte „Jägerstuben“ aus Barkenholm sowie die Schlemmerstube aus Pahlen und das Kaffee-, Torten- u. Kuchenangebot in Bargen und Delve wurde von den vielen Besucherinnen und Besuchern ausgiebig genutzt.

Ein ganz besonderer Dank gilt unserem Sponsor, der S•E•Car Kfz Meisterwerkstatt aus Hennstedt, der unser blaues und grünes „Flusslandschaft Eider E-Bike“ mit unserer Werbung [www.echt-eider.de](http://www.echt-eider.de) bedruckt hat. Am 1. August kamen die E-Bikes auf der ge-



Tanja & Sven Eggert von S.E.Car

fürten „Zwei-Fahren-Tour“ sowie an unserem Info-Stand „Echt Eider“ direkt zum Einsatz. Wir sind absolut begeistert!



## 20 Jahre Bargener Fähre, 20 Jahre Fährverein und 20 Jahre Kleeblatt-Tour

20 Jahre Bargener Fähre, 20 Jahre Fährverein und 20 Jahre Kleeblatt-Tour

Bargen/Delve: Was für ein toller Tag! Mit so vielen Gästen aus nah und fern am Jubiläumstag am letzten Wochenende am Fähranleger in Bargen hatten die Verantwortlichen des Fährvereines Bargener Fähre e.V., der ETS-GmbH und „Echt Eider“ des Amtes Eider nicht gerechnet! Die Fähre war pausenlos im Einsatz, und die Fährleute zählten ca. 1200 Gäste, die die kostenlose Fährverbindung zwischen Dithmarschen und der Landschaft Stapelholm an diesem Tag nutzten. In den Wortbeiträgen der Gäste aus Verwaltung und Politik - Dithmarschens Landrat Stefan Mohrdieck, Schleswig-Flensburgs Kreispräsident Ulli Brüggemeier, Amtsdirektor Jan-Christian Büddig und Amtsvorsteher Manfred Lindemann vom Amt Eider, Amtsvorsteher Ralf Lange vom Amt Kropp Stapelholm, Erdes Bürgermeister Thomas Klömmer, stellv. Bürgermeister Sönke Marx aus Delve u. ETS-Geschäftsführer Yannek Drees, wurde deutlich, wie wichtig die Arbeit des Fährvereines

für die Entwicklung des Tourismus in der Eider-Region ist. „Unsere Trumpfkarten sind die ehrenamtlich tätigen Fährleute mit ihren Familien!“ so Claus Hansen, seit 20 Jahren 1. Vorsitzender des rührigen Vereins.



## Kirchenseite

### Unsere Gottesdienste und Termine in der Region Lunden, Hemme, St. Annen und Schlichting

**Sonntag, 29. August 2021**

Hemme 10:00 Uhr Festgottesdienst zur Konfirmation,  
Pastor Lange

**Sonntag, 05. September 2021**

Lunden 10:00 Uhr Gottesdienst,  
Pastorin Loepthien

**Sonntag, 12. September 2021**

Hemme 10:00 Uhr Gottesdienst,  
Pastor Lange

### Kleidersammlung für Bethel

Die diesjährige Kleidersammlung für Bethel findet statt **vom 08. bis 14. September 2021**.

Wie immer werden gut erhaltene Kleidung, Schuhe (paarweise bündeln), Wäsche, Handtaschen, Plüschtiere und Federbetten gesammelt.

Abgabestellen sind

**Kirchengemeinde Lunden - Gemeindehaus -**  
Claus-Harms-Straße 10, 25774 Lunden

**Kirchengemeinde St. Annen und Schlichting - Pastorat -**  
Dorfstraße 74, 25776 St. Annen

**Kirchengemeinde Hemme - Pastorat -**  
Dorfstraße 111, 25774 Hemme

### Kirchengemeinde Pahlen

#### Gottesdienst Pahlen

**29.08.21** 09:30 Uhr Gottesdienst,  
Pastor J. Denke  
**12.09.21** 09:30 Uhr Gottesdienst,  
Pastor J. Denke  
**19.09.21** 09:30 Uhr Gottesdienst,  
Pastor J. Denke



Gegenwärtig herrscht immer noch während Amtshandlungen (Trauerfeiern und Beisetzungen), sowie Präsenzgottesdiensten, Maskenpflicht beim Betreten der Kirche!

Besuchen Sie uns unter <https://www.kirchengemeinde-pahlen.de/> oder [www.kirche-tellingstedt.de](http://www.kirche-tellingstedt.de) (Am besten nicht über Suchmaschine gehen, sondern das obere Adressensuchfach auf dem Browser-Deckblatt nutzen, also ganz oben auf der ersten Seite, wenn Sie ins Internet gehen).

Ihr Pastor Jörg Denke

### Gottesdienste und Termine der Ev.-Luth. St. Martins-Kirchengemeinde

#### Tellingstedt

**So., 29.08.** 19:00 Uhr Abendandacht,  
Pastor Burzeya  
**So., 05.09.** 10:00 Uhr Gottesdienst mit Taufe,  
Pastor Burzeya  
**So., 12.09.** 10:00 Uhr Gottesdienst,  
Pastor Plate  
**So., 19.09.** 10:00 Uhr Gottesdienst,  
Pastor Burzeya

**Liebe Frauen,  
herzliche Einladung  
zu einem stärkenden Biografietag  
am Samstag, dem 28. August 2021, von 9.30-16 Uhr  
im Garten am Gemeindehaus, Kirchplatz 12, 25782 Tellingstedt**

Mitzubringen ist eine Matte oder Luftmatratze  
Getränke und Verpflegung werden gereicht.  
Anmeldung bis 26.08.21 bei Monika Schmulde  
Tel. 0170 1554900 oder [monika.schmulde@kirche-dithmarschen.de](mailto:monika.schmulde@kirche-dithmarschen.de)  
Die Zahl der Teilnehmerinnen ist begrenzt.  
Die Veranstaltung ist kostenfrei. Um Spenden wird gebeten.  
Bei Regen fällt die Veranstaltung aus.

**Ev. Frauenwerk  
Dithmarschen**

**Kleidersammlung für Bethel**

durch die  
**Ev.-luth. St. Martins-Kirchengemeinde  
Tellingstedt**

**vom 8. September bis 14. September 2021**

Montag, Dienstag und Freitag von 9.00 – 12.00 Uhr,  
Donnerstag von 14.00 – 17.00 Uhr

**Abgabestelle:**

**Gemeindehaus  
Kirchplatz 12  
25782 Tellingstedt**

Die gemeinnützige Sammlung der Stiftung Bethel wurde gem. § 18 Kreislaufwirtschaftsgesetz der zuständigen Behörden, dem Landesamt für Landwirtschaft, Umwelt und ländliche Räume, angezeigt (Dokumentnr. 12-01).

- **Was kann in die Kleidersammlung?**  
Gut erhaltene Kleidung und Wäsche, Schuhe, Handtaschen, Plüschtiere und Federbetten – jeweils gut verpackt (Schuhe bitte paarweise bündeln).
- **Nicht in die Kleidersammlung gehören:**  
Lumpen, nasse, stark verschmutzte oder stark beschädigte Kleidung und Wäsche, Textilreste, abgetragene Schuhe, Einzelschuhe, Gummistiefel, Skischuhe, Klein- und Elektrogeräte.

**Bitte beachten Sie, dass wir keine Briefmarken für die Briefmarkenstelle Bethel mitnehmen können!**  
Wir bedanken uns für Ihre Unterstützung  
v. Bodelschwinghsche Stiftungen Bethel · Stiftung Bethel Brockensammlung  
Am Bechhof 14 · 33689 Bielefeld · Telefon: 0521 144-3779

**Bethel**

## Ev.-Luth. Kirchengemeinde Hennstedt



### Gottesdienste und Veranstaltungen August/September 2021

So., 29.08.	18.30 Uhr Konzertgottesdienst Pastor Rust
So., 05.09.	11:00 Uhr Gottesdienst Pastor Rust
So., 12.09.	18:30 Uhr Abendgottesdienst Pastor Rust

### Austräger gesucht

Für den Gemeindebrief der Kirchengemeinde Hennstedt werden noch Austräger gesucht für den Bereich Süderheistedt/Hägen.

Bei Interesse bitte im Kirchenbüro melden, Tel. 04836 632

### Kleidersammlung für Bethel

In der Zeit vom 06.09.2021 bis 10.09.2021 findet die diesjährige Kleidersammlung für Bethel statt.

Gesammelt werden gut erhaltene Kleidungsstücke, Schuhe (paarweise gebündelt), Plüschtiere, Wäsche und Federbetten.

### Abgabestelle:

Kirchengemeinde Hennstedt - Pastorat -  
Mittelstraße 2, 25779 Hennstedt

## Amtsvolkshochschule

### Lesekreis

Das nächste Treffen des Lesekreises im bei Frau Slotty, Am Kliff 12 in Lunden ist am 1. September um 19:00 Uhr.

An diesem Abend wird das Buch „Das Herz ist ein einsamer Jäger“ von Carson McCullers besprochen.

Der Roman spielt in den USA der 50ziger Jahre. Es geht um die Hoffnung der Menschen in diesem Land, die sich nicht erfüllen lassen.

Gäste sind herzlich willkommen.

### Fahrt in Schmidts Tivoli

#### Die Schmidtparade mit den besten Hits aus den 70ern und 80ern,

präsentiert von Corny Littmann, Robin Brosch und Carolin Spieß.

Vorhang auf für „Die Schmidtparade“ - ein knallbuntes, augenzwinkerndes Festival der guten Laune! Corny Littmann präsentiert im Wechsel mit Robin Brosch und Carolin Spieß eine rasante sommerliche Schlagersause mit den super - Sahneschlagern aus zwei Jahrzehnten: Mit dabei sind die schönsten Hits aus der 70er-Jahresshow „Karamba“ und das Beste aus den 80ern. Wir fahren am Freitag, den 01. Oktober 2021 um 17:00 Uhr ab Lunden, Betriebshof Breiholz, Koogstr, gegenüber REWE.

Preis für Bus und Eintrittskarte: 59, 00€

Interessierte melden sich bitte bei Marie-Luise Witt unter Tel.: 0488 2245 oder 0171 8366666

### Ab September startet der Kursbetrieb 2021/22.

Das volle Kursangebot ab sofort als Download auf [www.vhs-tellingstedt.de](http://www.vhs-tellingstedt.de) oder gedruckt in unseren Geschäftsstellen Tellingstedt und Hennstedt

Kurse ab: 01.09.2021

### Kultur

#### 212/2701 Aquarellmalen für Anfänger und Fortgeschrittene



Mittwoch, 15. September - 17. November 2021/  
19:00 - 21:15 Uhr/8 Termine

**Staffelgebühr: ab 10 TN 49 €, ab 7 TN 59 €, ab 4 TN 89 €**

Mit Bettina Ehlert, Kunstpädagogin/Jugendraum Schule Linden Vermittelt werden Farblehre, räumliche Darstellung auf dem Papier, Kompositions-Lehre, Wirkung von Licht und Schatten. Mitzubringen sind: Aquarellpapier DIN A3 Stärke 200 Gramm, 4 einfache Schulpinsel, 1 Synthetik-Pinsel Nr. 12, Grundfarben Gelb, Cyanblau, Magentarot sowie Schwarz.

#### 212/2511 Tanzschulkurs für Fortgeschrittene

Dienstags ab September 2021, 19:00 - 20:00 Uhr und 20:00 - 21:00 Uhr/8 Termine/48 €

Leitung Andrea Rudolf, Tanzlehrerin im ADTV / Dithmarscher Hof Kleve

Termine werden fortlaufend festgelegt - siehe aktuell unter [vhs-tellingstedt.de](http://vhs-tellingstedt.de)

#### 212/2521 Line Dance mit den Free Dancern der VHS

Sonntags ab 18:00 Uhr und donnerstags ab 19:00 Uhr/Dithmarscher Hof Kleve oder Kirchspielkrug Weddingstedt  
Weitere Information: Birgitt Knuth (Tel.: 04804 613)

#### 212/2210 Schreibwerkstatt - Kreatives Schreiben in der Gruppe (Neu)

Mittwoch, 15. September 2021/18:30 - 20:30 Uhr/8 Termine/  
max. 8 TN (ab 15 Jahren)

**Staffelgebühr: ab 8 TN 39 €, ab 6 TN 49 €, ab 4 TN 69 €**

Mit Bettina Ludwig, Pädagogin/Seminarraum VHS Tellingstedt Schreiben, vorlesen und zuhören mit Methoden und Ideen des „Kreativen Schreibens in der Gruppe“ zur Aktivierung von Vorstellungen, Fantasie und Sprache in wertschätzender Atmosphäre. Über das Wahrnehmen, Sammeln und Notieren kommen Wörter, Sätze, Gedichte oder „Kleine Geschichten“ aufs Papier. Keine Vorkenntnisse erforderlich. Bitte Stifte und Papier mitbringen.

### Gesundheit und Fitness

#### 212/31311 Yoga

Freitag, 03. September 2021/17:15 - 18:30 Uhr/  
10 Termine

**Staffelgebühr: ab 15 TN 49 €, ab 11 TN 59 €, ab 9 TN 69 €, ab 7 TN 89 €**

Mit Bonita Hoffmann, Sporttherapeutin (Süderholm)/Seminarraum VHS Tellingstedt



#### 212/31312 Yoga

Freitag, 03. September 2021/18:45 - 20:00 Uhr/10 Termine

**Staffelgebühr: ab 15 TN 49 €, ab 11 TN 59 €, ab 9 TN 69 €, ab 7 TN 89 €**

Mit Bonita Hoffmann, Sporttherapeutin (Süderholm)/Seminarraum VHS Tellingstedt

#### 212/32201 Pilates am Vormittag (für Geübte mit Kurserfahrung)

Donnerstag, 09. September 2021/11:00 - 11:45 Uhr/12 Termine/44 €/für 3 Kurse 120 €

Mit Maria Theresa Balcerek, Dipl-Sportlehrerin (Tielenhemme)/Seminarraum VHS Tellingstedt

#### 212/32221 Pilates am Abend

Montag, 13. September 2021/17:30 - 18:15 Uhr/9 Termine/33 €/für 4 Kurse 120 €

Mit Andrea Wruck (Albersdorf)/Seminarraum VHS Tellingstedt



Volkshochschule  
Tellingstedt-Hennstedt e.V.

Geschäftsstelle: Albersdorfer Str.14 25782 Tellingstedt

Tel.: 04838 70010, Fax 04838 704718

Internet: [www.vhs-tellingstedt.de](http://www.vhs-tellingstedt.de)

E-Mail: [info@vhs-tellingstedt.de](mailto:info@vhs-tellingstedt.de)

**212/3261 Zumba**

Montag, 06. September 2021/19:00 - 20:00 Uhr/10 Termine/59 €  
Mit Gyna Paola Florenz Hurado/Multifunktionshalle Schule Tellingstedt

**Sprachen und Verständigung****212/4221 Spanisch - für Anfänger (Stufe A 1.1)**

Montag, 13. September 2021/18:30 - 20:00 Uhr/  
0 Termine

**212/4223 Spanisch - für Fortgeschrittene (Stufe A 1.4)**

Dienstag, 14. September 2021/18:30 - 20:00 Uhr/10 Termine  
**Staffelgebühr je Kurs: ab 10 TN 49 €, ab 7 TN 59 €, ab 4 TN 89 €**

Mit Ruby Monsees/Schule Hennstedt

**Beruf und Karriere****212/5101 Computer 50 + I Grundkurs (Win 10)**

Montag, 06. September 2021/17:00 - 19:00 Uhr/  
4 Termine

**Staffelgebühr: ab 8 TN 39 €, ab 6 TN 54 €, ab 4 TN 69 €**

Mit Georg Claußen, IT-Administrator/Seminarraum VHS Tellingstedt

**212/5201 Textverarbeitung mit Word 2016**

Donnerstag, 09. September 2021 / 17.00 - 19.00 Uhr / 8 Termine  
**Staffelgebühr: ab 8 TN 69 €, ab 6 TN 89 €, ab 4 TN 119 €**

Mit Georg Claußen, IT-Administrator/Seminarraum VHS Tellingstedt

---

## Gemeinde Delve

---

**Ankündigung**

Am 23.09.2021 findet die Delver Einwohnerversammlung um 19:30 Uhr in Hansen's Gasthof statt. Unter anderem wird die Gemeindevertretung über das jetzt startende Wohnprojekt VarioSelf und über den Zuschnitt und die Modalitäten des neuen B-Gebietes „Mühlenkoppeln“ berichten.

Die komplette Tagesordnung wird im nächsten Infoblatt bekannt gemacht.

*Matthias Retzlaff*  
Bürgermeister

**Bürgersprechstunde der Gemeinde Delve**

**am 01. September 2021 von 18:15 Uhr bis 19:15 Uhr**

Liebe Einwohnerinnen und Einwohner von Delve, jeden ersten Donnerstag im Monat findet zwischen 18:15 Uhr und 19:15 Uhr unsere Bürgersprechstunde im Markttreff Delve-Hollingstedt-Wallen statt.

*Matthias Retzlaff*  
Bürgermeister

**Gemeinde Delve Umwelttag 2021**

**Mit anschließender Baumübergabe und mit „Wi für uns“ am Samstag, den 18.09.2021 um 9:30 Uhr**

Treffpunkte Umwelttag:  
Standort Containerplatz „Tapp“  
Standort Containerplatz „Zum Hahn“



Wir hoffen auf die Teilnahme vieler Erwachsener und Kinder, die diese Aktionen zum Erfolg werden lassen. Nach getaner Arbeit gibt es für „Groß und Klein“ eine Stärkung. Im Anschluss findet die Baumübergabe an die neugeborenen Kinder des vergangenen Jahres statt.

**Achtung: Abstandsregeln sind einzuhalten!**  
**Gemeindevertretung Delve**

**Bürgermeister** Der **Umweltausschuss**  
**Matthias Retzlaff** **Sönke Marx**

**TSV Delve von 1911 e. V.****Einladung zur Jahreshauptversammlung des TSV Delve**

am Donnerstag, den 30. September 2021, 19:30 Uhr, Schule Delve

**Tagesordnung:**

1. Eröffnung und Begrüßung durch den Vorsitzenden
2. Ehrungen
3. Genehmigung des Protokolls von der Jahreshauptversammlung 2020
4. Tätigkeitsbericht des Vorsitzenden
5. Berichte der Spartenleiter
6. Kassenbericht
7. Bericht der Kassenprüfer
8. Entlastung des Vorstandes
9. Wahlen
  - a. 1. Vorsitzende(r)
  - b. Kassenwart(in)
  - c. 1. Beisitzer(in)
  - d. Kassenprüfer(in)
  - e. Ersatzkassenprüfer(in)
10. Anträge
11. Verschiedenes

**Hinweis**

Anträge zur Beratung auf der Jahreshauptversammlung sind gemäß Satzung spätestens 3 Tage vor der Versammlung dem Vorsitzenden schriftlich einzureichen.

Über eine rege Beteiligung würden wir uns sehr freuen.

Mit sportlichen Grüßen

**TSV Delve**  
**Der Vorstand**

**Gemeinde Hennstedt**

[www.hennstedt-Dithmarschen.de](http://www.hennstedt-Dithmarschen.de)

## Einladung zur Jahreshauptversammlung 2021 des Fördervereins Freibad Hennstedt e. V.



Der Vorstand unseres Fördervereins lädt recht herzlich zur Jahreshauptversammlung am Donnerstag, den **02.09.2021** um **19:30 Uhr** im Freibad Hennstedt ein.

**Tagesordnung:**

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Verlesung und Genehmigung des Protokolls der letzten Mitgliederversammlung
3. Bericht vom 1. Vorsitzenden
4. Kassenbericht
5. Kassenprüfungsbericht
6. Entlastung des Vorstandes
7. Anträge
8. Verschiedenes

Anträge an die Tagesordnung sind mind. 14 Tage schriftlich an

den Vorsitzenden einzureichen. Wir würden uns über Eure Anwesenheit sehr freuen und begrüßen auch gerne Gäste.

Viele Grüße

*Torben Bock*

### 1. Vorsitzender

**Wichtiger Hinweis:** Zur Einhaltung der Vorgaben nach der Landesverordnung zur Bekämpfung des Coronavirus SARS-CoV-2 in der aktuellen Fassung muss die Anzahl der für die Öffentlichkeit bereitgestellten Besucherplätze ggf. den räumlichen Gegebenheiten des Sitzortes angepasst werden. Die Entscheidung über die Anzahl der zugelassenen Besucher\*innen trägt die/der Vorsitzende. Das Tragen einer Mund-Nasen-Bedeckung wird beim Betreten und Verlassen des Sitzungsortes empfohlen.

## Jahreshauptversammlung Förderverein der Kindertagesstätte Lummerland e. V.



### An alle Mitglieder des Förderverein der Kindertagesstätte Lummerland e.V. und alle Interessierten

Sehr geehrte Mitglieder,

sehr geehrte Damen und Herren,  
wir möchten Sie recht herzlich zu unserer **Jahreshauptversammlung/Mitgliederversammlung** am **Donnerstag, den 23.09.2021 um 20:00 Uhr** in der Kindertagesstätte Lummerland, Am Mühlenberg 2a, 25779 Hennstedt, einladen.

### Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Rückblick verschiedener Aktivitäten
3. Bericht zur Situation des FV durch die Vorsitzende
4. Bericht Geschäftsjahr 2019/2020
5. Wahlen
  - 2. Vorsitzende(r)
  - Kassenwart/in

Wir freuen uns über eine zahlreiche Teilnahme.

Mit freundlichen Grüß

**Förderverein der Kindertagesstätte Lummerland e. V.**  
**Nadine Walter**

## Förderverein der Schulen Hennstedt



### An alle Mitglieder des Förderverein der Schulen Hennstedt e.V. und alle Interessierten

Sehr geehrte Mitglieder, sehr geehrte Damen und Herren,  
wir möchten Sie recht herzlich zu unserer Jahreshauptversammlung/Mitgliederversammlung am Donnerstag, den 02.09.2021 um 19:30 Uhr im Markttreff „Inne Merrn“ Bürger Frech, Kirchenstr. 7, 25779 Hennstedt, einladen.

### Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Beschluss der Tagesordnung/Genehmigung des Protokolls 2020
3. Bericht zur Situation des FV durch die Vorsitzende
4. Bericht Geschäftsjahr 2020 der Kassenwartin
5. Bericht der Kassenprüfer und Entlastung des Vorstandes
6. Wahlen
  1. Vorsitzende(r)
  2. Vorsitzende(r)
  - Kassenwart/in
  - Kassenprüfer/in
7. Neuausrichtung/Ideen: „Wohin wollen wir gehen?“
8. Sonstiges (Anträge sind bis spätestens 30.08.21 schriftlich beim Vorstand einzureichen.)

Wir freuen uns über eine zahlreiche Teilnahme.

Mit freundlichem Grüß

Förderverein der Schulen Hennstedt e. V.

*Britta Flindt*

- Vorsitzende -

**SEKTFRÜHSTÜCK ZUM SAISONENDE**

**Samstag, 11. September 2021**  
**um 10.00 Uhr**

**Großes Frühstücksbuffet**  
mit einer Auswahl an Wurst, Käse, Fisch, Salaten, Marmeladen, Joghurt u.v.m.

Inklusive Kaffee, Tee & Begrüßungssekt/Saft

Kostenbeitrag 15€

Anmeldung am Schwimmbadkiosk  
bitte bis Sonntag 05.09.2021

**Freibad Hennstedt**  
Begrenzt auf 75 Teilnehmer

**SoVD Sozialverband Deutschland Landesverband Schleswig-Holstein e. V.**



**Kreisverband Dithmarschen Ortsverband Hennstedt**

Der Sozialverband OV Hennstedt lädt hiermit seine Mitglieder zur diesjährigen Mitgliederversammlung am Sonntag, den 05. September 2021 um 11:30 Uhr in den Lindenhof in Linden ein. Die Mitgliederversammlung findet mit Abstandsgebot unter Einhaltung der aktuellen Corona-Hygienebedingungen der Landesregierung SH statt. Die Teilnahme ist nur unter Vorlage des Impfausweises (zweite Corona-Impfung muss erfolgt sein) oder eines tagesaktuellen Testausweises möglich.

**Tagesordnung:**

1. Begrüßung
2. Feststellung der Beschlussfähigkeit
3. Festsetzen der Tagesordnung
4. Ehrung der Verstorbenen
5. Unterbrechung der Versammlung mit einem gemeinsamen Mittagessen
6. Bericht des Vorsitzenden
7. Bericht der Schatzmeisterin
8. Bericht der Revisoren
9. Aussprache zu den TOP 6-8
10. Entlastung des Vorstandes
11. Wahlen
  - 11.1 Wahl eines Wahlleiters
  - 11.2 Wahl von Vorstandsmitgliedern
  - 11.3 Wahl von Revisoren
12. Mitglieder Ehrungen
13. Grußworte des Kreisverbandes
14. Anträge/Verschiedenes

Es gibt Mehlbeutel, hier ist eine Kostenbeteiligung von 8 € zu entrichten.

Wegen der begrenzten Zahl der Plätze, ist eine Anmeldung bei Brigitte Felgenhauer (Tel.: 04836 9963530) erforderlich  
**Anmeldeschluss ist der 30. August 2021**

**SSV Hennstedt e.V.**

**FC St.-Pauli Fußballschule wieder zu Gast beim SSV Hennstedt**

Wer in der ersten Ferienwoche am Hennstedter Sportplatz entlang fuhr, bemerkte auf dem Grün ein reges Treiben. Der FC St. Pauli war mit seiner Rabauken Fußballschule wieder einmal zu Gast.

Seit mehr als fünf Jahren ist die SSV Hennstedt Kooperationspartner des FC St. Pauli und im Zuge dieser Zusammenarbeit lud der Jugendfußballförderverein SSV Hennstedt zu einem dreitägigen Trainingscamp auf der Sportanlage der SSV ein.



Acht kleine Tore auf einem Fußballfeld, jede Menge bunte „Hütchen“, Slalomstangen und vor allen Dingen viele braune Trikots, Hosen und Stutzen, sicheres Zeichen dafür, dass die St. Pauli-Rabauken-Fußballschule wieder zu Gast beim SSV Hennstedt war.

Mannschaftssportarten wie Fußball fördern den Teamgeist und soziale Kompetenzen und vermitteln Werte wie Fairness, Respekt, Vertrauen und Toleranz. Seit 2014 sind genau das die Ziele des Jugendfußballförderverein SSV Hennstedt – verbunden mit dem Spaß am Sport, am Fußball und natürlich im Speziellen dem FC St. Pauli.

Ein „St. Pauli-Rabauke“ zu werden, trainiere wie ein echter Kiezkicker und eine Menge Spaß dabei zu haben, war in den Sommerferien für 39 fußballbegeisterte Jungs und Mädchen im Alter von 5 bis 13 Jahren Anlass, sich für das Fußballcamp des FC St. Pauli anzumelden. An drei Trainingstagen wurde den jungen Spielern von drei lizenzierten St. Pauli Fußballtrainern nicht nur Neues beim Kicken mit dem runden Leder, sondern auch Teamgeist, Fairness, Toleranz und die dazugehörige Disziplin beim Training beigebracht. Die St. Pauli-Trainer verstanden es in den Gruppen immer wieder für viel Spaß zu sorgen, dann aber dem Fußballnachwuchs Koordination, Ballannahme und Ballmitnahme, Passspiel, Schusstechnik, Torabschluss, freies Spiel und Zweikampferhalten beizubringen. Ausreichende Trinkpausen, theoretische Grundkenntnisse und selbstverständlich das gemeinsame Mittagessen gehörten zum Tagesablauf.

Jeder Interessierte, ob Kind, Trainer, oder Elternteil ist herzlich willkommen!

**A. Bock**





SSV Hennstedt e.V.



## Tanzen & Fitness

*neue Sparte in der SSV*

### Kindertanz (3-6 Jahre)

Tänzerische Früherziehung.

Mittwochs von 16:00 bis 16:45 Uhr - **NEU** -

Donnerstags von 16.15 bis 17:00 Uhr

### Hip-Hop (6-9 Jahre)

Tanzen wie in den Musikvideos eurer Stars.

Donnerstags von 17:00 bis 17:45 Uhr

### Kinder-Yoga (ab 5 Jahre)

Spaß, Entspannung und Fantasie.

Mittwochs von 16:45 bis 17:45 Uhr - **NEU** -

### Dance Mix (10-17 Jahre)

Cooler Moves zu euren aktuellen Hits.

Donnerstags von 17:45 bis 18:30 Uhr

### Body Workout (Erwachsene m/w/d)

Auspowern bei Aerobic mit lateinamerikanischen und internationalen Tänzen.

Donnerstags von 18:30 bis 19:15 Uhr

### Yoga (Erwachsene m/w/d)

Beweglichkeit, Kräftigung der Stütz Muskulatur und das allgemeine Wohlbefinden, kombiniert mit Meditation und Entspannung.

Donnerstags von 19:15 bis 20:00 Uhr

**monatlicher Spartenbeitrag:**

nur für Mitglieder bzw. Kooperationsvereine

Kinder: 8,00 € Erwachsene: 8,00 €

vierteljährliche Kündigungsfrist und Abrechnung

Interessenten melden sich bitte bei:

Cindy Andresen: 04836/9968084 o.

0151/41676041



SSV Hennstedt e.V.



## Tanzen & Fitness

*neue Sparte in der SSV*



**Are you ready to jump ?**

Der SSV Hennstedt bietet dir eine Schnupperstunde Jumping (ab 16 Jahre bis open end)

Wann ?

**Am Freitag, den 24.09.2021  
um 18 Uhr in der  
Sporthalle Norderhamme .**

Melde dich verbindlich an bei :

Cindy Andresen : 04836/9968084  
o. 0151/41676041

Die Teilnehmerzahl ist begrenzt !

Wir freuen uns auf dich !

## Einladung zur Jahreshauptversammlung 2021 des Förderverein Fußball in Hennstedt/Dithmarschen



Der Vorstand unseres Fördervereines lädt Sie recht herzlich zur Jahreshauptversammlung am Donnerstag, den 09.09.2021 um 19:30 Uhr im Inne Merrn in Hennstedt ein.

### Tagesordnung:

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Verlesung und Genehmigung des Protokolls der letzten Mitgliederversammlung
3. Bericht vom 1. Vorsitzenden
4. Kassenbericht
5. Kassenprüfungsbericht
6. Wahlen; 2. Vorsitzender
7. Wahl eines Kassenprüfers
8. Anträge (mind. 14 Tage vor der Mitgliederversammlung einzureichen)
9. Verschiedenes

Anträge an die Tagesordnung sind schriftlich an den Vorsitzenden Alan Bock, Schulstraße 34, 25779 Hennstedt einzureichen.

Wir würden uns über Ihre Anwesenheit sehr freuen.

*Alan Bock*

### 1. Vorsitzender

Zur Einhaltung der Vorgaben nach der Landesverordnung zur Bekämpfung des Coronavirus SARS-CoV-2 in der aktuellen Fassung muss die Anzahl der für die Öffentlichkeit bereitgestellten Besucherplätze ggf. den räumlichen Gegebenheiten des Sitzungsortes angepasst werden. Die Entscheidung über die Anzahl der zugelassenen Besucher\*innen trägt die/der Vorsitzende. Das Tragen einer Mund-Nasen-Bedeckung wird beim Betreten und Verlassen des Sitzungsortes empfohlen



Foto: Uwe Paulsen

## Gemeinde Kleve



[www.kleve-dithmarschen.de](http://www.kleve-dithmarschen.de)

## Monatliche Bürgersprechstunde der Gemeinde Kleve



### mit dem Bürgermeister Thomas Schittkowski

Bürgermeister Thomas Schittkowski bietet für alle Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde Kleve am 07.09.2021 eine Sprechstunde an.

Sie treffen Ihren Bürgermeister jeden 1. Dienstag im Monat in der Zeit von 18:30 Uhr bis 19:30 Uhr im Gemeinderaum.

Diese Einladung gilt natürlich auch an alle Jugendlichen der Gemeinde Kleve.

Mit freundlichen Grüßen

*Ihr Bürgermeister*

**Thomas Schittkowski**

## Gemeinde Hollingstedt



[www.hollingstedt-dithmarschen.de](http://www.hollingstedt-dithmarschen.de)

## Sprechtage der Gemeindevertretung Hollingstedt



Die Gemeindevertretung Hollingstedt bietet wieder jeden **ersten Donnerstag im Monat** eine Bürgersprechstunde an.

**Der nächste Sprechtag findet am Donnerstag, 01. September 2021 um 19.30 Uhr im Dorfhaus in 25788 Hollingstedt statt.**

Auch Jugendliche sind zu dieser Sprechstunde herzlich eingeladen.

Gemeinde Hollingstedt

**Der Bürgermeister  
gez. Lars Paulsen**

## Ehrungen beim Sozialverband Ortsgruppe Hollingstedt

Coronabedingt wurden Mitglieder des Ortsverbandes im Hause der Vorsitzenden Ingelore Dittmer vorgenommen. Geehrt wurden für 10 Jahre ehrenamtliche Tätigkeit Ingelore Dittmer aus Hollingstedt. Für 25 Jahre Mitgliedschaft Willi Götz und Peter Braun und für 20 Jahre Mitgliedschaft Hans Voss, alle aus Hollingstedt. Die Vorsitzende gratuliert recht herzlich mit einem Blumenstrauß und Urkunde.

**Uwe Paulsen**

Wir feiern 1 Jahr

**KINNEERGOORN**  
„DE LÜTTEN LANDLÜÜD“

mit einem Tag der offenen Tür am Samstag,  
den **04.09.2021** von **14** Uhr bis **17** Uhr.

**Programm:**

- Begrüßung
- Besichtigung der Kita
- Aktivitäten für Kinder; Hüpfburg
- Verkauf von Kaffee und Kuchen
- Versteigerung von Inventar

Ab 17 Uhr gemütlicher Ausklang für jedermann mit Live-Musik von unserem altbekannten Sven und Bewirtung durch den Dithmarscher Hof (statt Dorffest).

*Wir freuen uns auf viele kleine und große Besucher, auch aus den umliegenden Gemeinden*

Gemeinde Kleve, Dorffestverein Kleve und Kinneergoorn „De lütten Landlüüd“ e.V.

## Gemeinde Lehe



### Monatliche Bürgersprechstunde der Gemeinde Lehe



mit dem Bürgermeister Rolf Thiede

am 01. September 2021  
von 17:30 Uhr bis 18:30 Uhr  
im Feuerwehrgerätehaus

Bürgermeister Rolf Thiede bietet für alle Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde Lehe eine Sprechstunde an. Sie treffen Ihren Bürgermeister jeden 1. Mittwoch im Monat in der Zeit von 17:30 Uhr bis 18:30 Uhr im Feuerwehrgerätehaus. Hier können Sie Ihre Fragen stellen, Ihre Probleme schildern und Anregungen geben.

Diese Einladung gilt natürlich auch an alle Jugendlichen der Gemeinde Lehe.

Mit freundlichen Grüßen

Ihr Bürgermeister  
Rolf Thiede

## 2. Leher Dorfflohmarkt

Am 28.08.2021 lädt der Verein „De Leher Dörpslüüd e. V.“ wieder zum beliebten Viertel-Flohmarkt ein. Der Markt findet in diesem Jahr in der Berg-, Mühlen-, Koog- und Rosenstrasse statt. Zwischen 11:00 Uhr und 17:00 Uhr kann hier gestöbert, verhandelt, gekauft und verkauft werden. Auch für das leibliche Wohl ist gesorgt, sowohl Wurst als auch Kaffee und Kuchen stehen für die Besucher bereit. Kommen Sie vorbei, über 50 Anbieter freuen sich auf Ihren Besuch.



Foto: Ulrike Beste

## Gemeinde Linden



www.linden-holstein.de

### Große Babybörse in Linden

Am **Samstag, den 04.09.2021** findet die große Babybörse von **09:00 Uhr bis 12:00 Uhr** in der Lindenhalle, An der Schule 2 in 25791 Linden statt.

Alle gebrauchten Kinderartikel sind nach Größen und getrennt nach Mädchen und Jungen sortiert ausgelegt. Besonders toll ist auch die große Auswahl an Spielzeug.

**Für alle Besucher gilt:** Bitte den Sicherheitsabstand von 1,5 Metern zu anderen Personen einhalten. Das Tragen eines Mund-Nasenschutz beim Besuch der Babybörse ist Pflicht.

Wir freuen uns auf zahlreiche Besucher.

Die Dörpskinner Lin e. V.

## Schuli Verabschiedung

Mit einem weinenden und einem lachenden Auge wurden die diesjährigen „Schulis“ während eines Spiele- Nachmittages aus ihrem Kinnergorn Küselwind verabschiedet.

**Kinnergorn  
Küselwind**

Das Wetter spielte mit, die Laune war super und die Freude bei allen Erzieherinnen riesengroß. Die Kinder hatten mit ihren Eltern eine Matschküche gebaut und liebevoll gestaltet. Mit allem nötigen Kochzubehör wurde sie stolz überreicht.

Wir sagen **Danke** und wünschen euch allen ganz viel Spaß in der Schule.



Foto: Bianka Neumann

## Fahrradrallye war ein voller Erfolg - „Knüppelditscher“ auf Platz 1



Der Kultur Ausschuss bangte um das Stattfinden der traditionellen Fahrradrallye, denn es zog ein großes Gewitter mit Starkregen über Linden. Aber das Glück war auf unserer Seite und somit konnte um 18:00 Uhr die Rallye quer durchs Dorf, Feld und Wiesen starten.

24 Mannschaften mit insgesamt 110 Teilnehmern waren am Start. Klasse! Die Gruppen starteten zeitversetzt auf der ca. 7 km langen Tour, es mussten 12 Spielstationen angefahren werden, wo Glück, Geschick und Wissen gefragt waren.

Groß und Klein hatten ihren Spaß.

Diesjähriger Sieger ist die Mannschaft „Knüppelditscher“.



Foto: Dörte Junge-Urbahns

Mit großer Freude und Stolz nahmen die „Knüppelditscher“ den Wanderpokal entgegen.

Alle 24 Mannschaften erhielten ein Geschenk.

Vielen, vielen Dank an alle Helfer und Spender!

**Kulturausschuss - Gemeinde Linden**



## Generationenplatz



Outdoor-Sportgeräte laden zur Nutzung ein. An den Stationen werden die Koordination, Ausdauer, Mobilität und Kraft schonend nach Anleitung trainiert. Ein kostenloses Fitness-Training für Zwischendurch.

## Lindenhalle



Sport ohne Mitgliedschaft

### Zehnerkarten

auch als Gutschein erhältlich

<b>10er Karte Schüler/Azubi</b> ohne Vereinsmitgliedschaft	<b>35,00 €</b>
<b>10er Karte Schüler/Azubi</b> mit Vereinsmitgliedschaft	<b>21,00 €</b>
<b>10er Karte Erwachsene</b> ohne Vereinsmitgliedschaft	<b>50,00 €</b>
<b>10er Karte Erwachsene</b> mit Vereinsmitgliedschaft	<b>30,00 €</b>

Mitgliedsbeiträge

Beitrag	monatlich	jährlich
Kinder/Jugendliche	2,50 €	30,00 €
Erwachsene	4,50 €	54,00 €
Familien	8,40 €	100,80 €
Schüler/Auszubildende	2,50 €	30,00 €
Passive Mitglieder		ab 10,00 €

Spartenbeiträge

Beitrag	monatlich	1/4 jährlich
Judo Anfäng./Fortgeschr.	6,00 €	18,00 €
Judo Erwachsene	7,50 €	22,50 €
Tanzen für Kinder	4,00 €	12,00 €

Angebote im Kurssystem

Functional Training	Mo. 20.00-21.00 Uhr	Sporthalle	Filip Antoszak
<b>Body Active</b>	Die 18.30-19.30 Uhr	Sporthalle	Laura Jochims
<b>Bodyforming</b>	Mi 09.00-10.00 Uhr	Sporthalle	Wiebke Bruhn
<b>Compl. Body Workout</b>	Mi 17.45-18.45 Uhr	Sporthalle	Svenja Konrad
<b>Ganzkörpertraining</b>	Mi 18.45-20.00 Uhr	Sporthalle	Andreas Schoppe
<b>Entspannung, TaiChi</b>	Do 13.30-14.30 Uhr	Sporthalle	Ralf Blazeczak

## Jugendraum





**TSV  
Glückauf Linden**

Ab 1. Mai 2021

**U**nsere Angebot für Sie!

**TSV Geschäftsstelle:**  
Hauptstraße 22  
25791 Linden  
Tel: 0172 3856972

Mail: [kontakt@tsvlinden.de](mailto:kontakt@tsvlinden.de)  
Internet: [www.tsvlinden.de](http://www.tsvlinden.de)



Für alle Angebote gelten die aktuellen Corona Abstands- und Hygieneregeln

<b>Fitness und Aerobic</b>	
<b>Functional Training</b>	
Mo. 20.00-21.00 Uhr	Sporthalle Filip Antoszak
<b>Body Active</b>	
Die 18.30-19.30 Uhr	Sporthalle Laura Jochims
<b>Bodyforming</b>	
Mi 09.00-10.00 Uhr	Sporthalle Wiebke Bruhn
<b>Compl.Body Workout</b>	
Mi 17.45-18.45 Uhr	Sporthalle Svenja Konrad
<b>Turnen</b>	
<b>Fit bis ins hohe Alter</b>	
Mi 10.00-11.00 Uhr	Sporthalle Michael Frömmert
<b>Eltern und Kind</b>	
Mi 15.30-16.30 Uhr	Sporthalle <small>Alice Hausmann Leine Schwankopf Anika Wenzel</small>
<b>Damengymnastik</b>	
Mi 20.00-21.00 Uhr	Sporthalle Hanna Daus
<b>Männersport</b>	
Do 15.00-16.00 Uhr	Sporthalle Ralf Blazeczak
<b>Herrenturnen</b>	
Do 19.30-21.00 Uhr	Sporthalle Norbert Senkowski
<b>Kinderturnen</b>	
Fr 15.00-16.00 Uhr	Sporthalle Lea Wellnitz
<b>Badminton</b>	
<b>Erwachsene</b>	
Die 20.00-22.00 Uhr	Sporthalle Wolfgang Clausen
<b>Tischtennis</b>	
<b>Tischtennis</b>	
Fr. 19.00-22.00 Uhr	Sporthalle Gino Boeke
	Dieter Schwarzkopf

<b>Floorball</b>	
<b>Jugend ab 9 J.</b>	
Die 17.00-18.00 Uhr	Sporthalle Dieter Schwarzkopf
<b>Judo</b>	
<b>Kinder ab 5 J.</b>	
Mo 16.00-17.30 Uhr	Sporthalle Britta Eggers
<b>Erwachsene</b>	
Mo 17.30-19.30 Uhr	Sporthalle Janek Brütt
<b>Kinder ab 5 J.</b>	
Do 16.00-17.30 Uhr	Sporthalle Britta Eggers
<b>Erwachsene</b>	
Do 17.30-19.30 Uhr	Sporthalle Janek Brütt
<b>Tanzen</b>	
<b>Kreativer Tanz ab 4 J.</b>	
Do 15.30-16.15 Uhr	Jugendraum Birte Ahrens
<b>Kreativer Tanz ab 6 J.</b>	
Do 16.15-17.15 Uhr	Jugendraum Birte Ahrens
<b>Hip Jazdance 1</b>	
Do 17.15-18.15 Uhr	Jugendraum Birte Ahrens
<b>Hip Jazdance 2</b>	
Do 18.15-19.15 Uhr	Jugendraum Birte Ahrens
<b>Tanzkreis</b>	
So 18.30-19.45 Uhr	Jugendraum Karla Hartenstein
<b>Gesundheitssport</b>	
<b>Ganzkörpertraining</b>	
Mi 18.45-20.00 Uhr	Sporthalle Andreas Schoppe
<b>Entspannung, TaiChi</b>	
Do 13.30-14.30 Uhr	Sporthalle Ralf Blazeczak
<b>Fußball</b>	
<b>Jugend SG Linden/</b>	
<b>Hennstedt</b>	Sportplatz Carsten Löbkens
<b>Herren SG</b>	Sportplatz Carsten Löbkens
<b>„Norderhamme“</b>	Sportplatz Carsten Löbkens

Dieses Angebot gilt, wegen der Corona-Pandemie, unter Vorbehalt. Diesbezüglich bitten wir Teilnehmer um die Einhaltung unserer Hygiene- und Sicherheitsvorschriften.

**Gemeinde Lunden**



**Gemeinden Pahlen, Dörpling, Tielenhemme und Wallen**

**Erreichbarkeit Kümmerer**

Tel.: 01520 1710622  
 E-Mail: kuemmerer@gemeinde-pahlen.de  
 Web: Homepage der Gemeinde Pahlen „Kümmerer“  
 persönlich: dienstags, 10:00 bis 12:00 Uhr und  
 16:30 bis 18:30 Uhr  
 Mühlenkamp 17, Pahlen  
 (ehem. Gebäude der Raiffeisenbank)

Mit freundlichen Grüßen

Udo Lehmann  
 Kümmerer Pahlen, Dörpling, Tielenhemme, Wallen

**Gemeinde Rehm-Flehde-Bargen**



**Sprechttag der Bürgermeisterin**



**der Gemeinde Rehm-Flehde-Bargen**

Im September findet kein Sprechtag der Bürgermeisterin statt.

**Gemeinde Süderheistedt**



**Jubiläumsfest 400 Jahre Papagoyengilde Süderheistedt**



**und Fahnenweihe der neuen Gildefahne**

Die Papagoyengilde Süderheistedt gibt für alle Gildebrüder und Gildeschwestern sowie den Ehrengästen den Termin und den Festablauf des außerordentlichen Jubiläumsfests mit Fahnenweihe anlässlich des 400-jährigen Bestehens der Gilde bekannt. Der Festakt wird stattfinden

**am 11. September 2021  
 um 14:30 Uhr  
 auf dem Vogelstangenberg in 25779 Süderheistedt**

**Festablauf:**

**Vogelstangenberg (Dorfplatz in der Ortsdurchfahrt L 150)**

- |   |         |
|---|---------|
| 1. Auflaufen von alter Fahne mit Leutnant, Fähnriche, Gewehrgruppe, Böllerguppe mit Musik (Gilde ist vorher angetreten) | 10 min. |
| 2. 5 Böllerschüsse  | 3 min.  |
| 3. Musik  | 4 min.  |
| 4. Begrüßung durch den Gildeführer  | 3 min.  |
| 5. Fahnenweihe durch den Landtagspräsidenten zusammen mit Älterleuten, König, Führer, Fähnrich                          | 15 Min. |
| 6. Schleswig-Holstein-Lied  | 5 min.  |
| 7. 5 Böllerschüsse  | 3 min.  |
| 8. Formation aufnehmen  | 3 min.  |
| 9. Umzug bis zur Einkehr ins Festlokal  | 15 min. |

(Dauer Teil 1 ca. eine Stunde / Sitzplätze vorhanden)

**Im Festlokal (wenn möglich „Zum Eichenhain“, sonst Festhalle)**

- |  |         |
|--|---------|
| 10. Musik                                      | 4 min.  |
| 11. Café und Kuchen mit Umtrunk                | 45 min. |
| 12. Begrüßung und Dankesworte des Gildeführers | 10 min. |



**BV Rehm-Flehde-Bargen**



von 1902

**Einladung zur Jahreshauptversammlung**

am 26.08.2021  
 im Dorfgemeinschaftshaus  
 um 19.30 Uhr.

„unter Einhaltung der aktuellen Corona-Hygieneregeln“

Tagesordnung:

1. Begrüßung und Totenehrung
2. Verlesung des Protokolls der vorherigen Jahreshauptversammlung
3. Aufnahme neuer Mitglieder
4. Jahresbericht des 1. Vorsitzenden
  - a. Jahresbericht des 1. Jugendwartes
5. Kassenbericht und Entlastung des Vorstandes
6. Wahlen aller 2. Posten im Vorstand
7. Veranstaltungen 2021
8. Anträge
9. Verschiedenes

Anträge sind bis zum 19.08.2021 schriftlich an den 1. Vorsitzenden zu richten.

„Lüch op“

Waldemar Lembke  
 1. Vorsitzender




**BV Rehm-Flehde-Bargen**  
 1. Vors. Waldemar Lembke  
 Steißler Str. 6  
 25774 Lunden  
 wirtel: 0152/35280805  
 E-Mail: bestb@gmx.de

**LandFrauen Lunden u.U. e. V.**



**Wir haben noch ein paar Plätze frei**

Die Lundener Landfrauen wollen nach der langen Pandemiezeit wieder auf Reisen gehen. Im Angebot ist eine 4 tägige Reise an die Mosel.

**Termin:** 18.10. - 21.10. 2021

**Programm:**

Fahrt mit dem Reiseunternehmen Breiholz, Lunden  
 3 x Übernachtung mit HP  
 Besuch mit Führung Burg Eltz  
 Planwagenfahrt durch die Weinberge mit Weinprobe  
 Schifffahrt Mosel (Beilstein - Cochem)  
 Besuch Historische Senfmühle Cochem inkl. Kostproben

**Hotel:** Ellenser Goldbäumchen in Ellenz-Poltersdorf

**Preis:** 379,00 € Einzelzimmerzuschlag 40,00 €

Nähere Informationen bei Marie-Luise Witt Tel. 0171 8366666 oder 04882 245

Gäste und interessierte sind uns herzlich willkommen.

- |   |         |
|---|---------|
| 13. Musik   | 4 min.  |
| 14. Grußworte des Vertreters des Landes                               | 10 min. |
| 15. Festvortrag zum Thema 400 Jahre Gilde / Fahnenweihe               | 20 min. |
| 16. Musik   | 4 min.  |
| 17. Grußworte von Kreis, Amt und Gemeinden                            | 20 min. |
| 18. Grußworte von den anderen Gilden                                  | 15 min. |
| 19. Grußworte von Vereinen und Verbänden                              | 10 min. |
| 20. Musik   | 4 min.  |
| 21. Schlussworte der Älterste   | 5 min.  |
| 22. Spanferkelessen   |         |
| 23. Festlicher Ausklang<br>(Dauer offizieller Teil 2 ca. 2 ½ Stunden) |         |

Die Würdenträger der Gilde und der Vorstand hoffen auf eine rege Teilnahme an diesem besonderen Ehrentag der Gilde.

*Thies Rohwedder*  
(Gildeführer)

## Gemeinde Tellingstedt



### Monatliche Sprechstunde der Bürgermeisterin



#### der Gemeinde Tellingstedt

Liebe Tellingstedter/innen,  
der nächste Sprechtag findet wieder am Donnerstag, 25. August 2021 in der Zeit von 17:00 Uhr bis 18:00 Uhr im Besprechungsraum im „Alten Amt Tellingstedt“, Teichstraße 1, zu erreichen über den Hintereingang, statt.

Jugendliche der Gemeinde Tellingstedt sind auch herzlich eingeladen.

Mit freundlichen Grüßen

*Elke Jasper*

Ihre Bürgermeisterin

### LandFrauenverein Tellingstedt u.U. e.V.



#### Die Tellingstedter LandFrauen sind wieder aktiv

(RH) Für ein Jahr hat die Pandemie das Vereinsleben des Tellingstedter LandFrauenvereins stillgelegt. Die Ansteckungsraten sind jetzt niedrig, viele Einschränkungen aufgehoben und alle 30 Teilnehmenden durchgeimpft. Selbstverständlich hielten sich auch alle an die bestehenden Hygienevorschriften.

Und so machten sich die Tellingstedter LandFrauen und einige Gäste mit ihren Fahrrädern am 03.08.2021 per Bus und Radanhänger auf nach Laboe.

Während der Radwanderführer Peter Mai und der Busfahrer die Räder vom Anhänger luden und auf optimalen Zustand prüften, stärkten sich die Damen und Herren mit belegten Brötchen und Kaffee.

Vom Parkplatz Laboe Strand ging es eine kurze Strecke bis zum Ehrenmal mit Stopp am U-Boot U995 und Informationen hierzu von Herrn Mai.

Auf überwiegend autofreien Wegen und meistens mit Blick auf die Ostsee fuhr die Gruppe ostwärts an Stein und Wendtorf vorbei Richtung Heidkate und Heidkoppel. Rechter Hand ging ein Campingplatz in den anderen über, teilweise unterbrochen von Ferienhäusern. Dankenswerterweise aber auch immer mit Abstand zum Strand.

So erreichten die Radler in gemächlichem Tempo Kalifornien und Brasilien und schließlich den Schönberger Strand. Unter-

wegs gab es genügend Pausen zum „Auf das Wasser blicken“.

Vom Schönberger Strand ging es entlang der L165 Richtung Hohenfelde mit Ziel „Straußenfarm Ostseeblick“. Die Radler bestaunten mit vielen „Oh`s und Ah`s“ die doch recht großen exotischen Laufvögel.

Zurück am Schönberger Strand wurden die Fahrräder nach der unfallfreien Radtour wieder in den Anhänger verladen. Nun ging es zum gemütlichen Kaffeetrinken und Klönschnack in das „Haus Felsenburg“, wo die leckere Schwarzwälder Kirschtorte schon auf die Gäste wartete.

Bevor es mit dem Bus wieder Richtung Dithmarschen ging, nutzten etliche Teilnehmer die Gelegenheit und ließen sich ihre Füße vom Ostseewasser umspülen oder genossen noch ein herzhaftes Fischbrötchen.

Auf der Webseite unter [www.landfrauen-tellingstedt.de](http://www.landfrauen-tellingstedt.de) können viele Fotos von der Radtour angeschaut sowie das Programm eingesehen werden. Dort kann man sich auch zusätzlich für die nächsten Touren anmelden, z. B. nach Hamburg zur Riverbus-Tour oder zum Küstentörn nach Rostock.



Foto: Rita Holz

## Sonstiges

### Zwillinge oder Drillinge

Eine ganz besondere Laune der Natur, löst aus bei manchen Familien, Freude pur. Steht die Geburt eines neuen Erdenbürgers an freuen sich nicht nur Frau und Mann, auch Familie, Umfeld, Nachbarn, sind von dem Ereignis doch sehr angetan. Wenn dann vielleicht Zwillinge oder gar Drillinge sind angekommen, sind die Eltern von dem Glück noch ganz benommen. Sie können sich der Glückwünsche kaum erwehren, denn alle wollen das Glück der Familie mehr. Doch der Alltag zieht bald wieder ein mit seinem Ärger, seinen Nöten, seinen Sorgen, doch hoffen wir, dass er der Drillingsfamilie sehr lange bleibt verborgen. Doch jeder ist seines Glückes Schmied, wenn er es mit den richtigen Augen sieht. Denn jeden Tag da steht neues Glück vor seiner Tür, das er verarbeiten kann, zur Pflicht oder zur Kür.

**Alfred Günther**

## L 172: Erneuerungen zwischen Eiderbrücke Pahlen und Schalkholz

Der Landesbetrieb Straßenbau und Verkehr Schleswig-Holstein (LBV.SH) erneuert vom 23. August 2021 bis voraussichtlich 1. Juni 2022 die beschädigte Landesstraße 172 in der Ortslage Pahlen sowie den Radwegs zwischen der Eiderbrücke Pahlen und der Einmündung zur L 149. Gleichzeitig wird am Radweg der Ortsdurchfahrt Pahlen eine Trinkwasserleitung für den Wasserverband Norderdithmarschen verlegt. Die Arbeiten können aus Gründen der Verkehrssicherheit, des Arbeitsschutzes und der Bauqualität nur unter Vollsperrung stattfinden. Um die Beeinträchtigungen für Anlieger\*innen gering zu halten, wird die Baumaßnahme in fünf Teilabschnitten durchgeführt. Anlieger\*innen werden von der Baufirma vor Ort rechtzeitig per Hauswurfzettel über mögliche Einschränkungen informiert.

### Bauabschnitte

Los geht es vom 23. August bis voraussichtlich 17. September 2021 zwischen der Eiderbrücke und Hauptstraße (K 47). Parallel wird ab 23. August bis zum 12. November 2021 zwischen Hauptstraße (K 47) und Schulstraße (K 46) die Trinkwasserleitung verlegt und der Straßenbau durchgeführt. Vom 12. November bis voraussichtlich 17. Dezember 2021 wird der Abschnitt Schulstraße (K 46) bis Hauptstraße 39 saniert. Weiter geht es vom 17. Januar bis voraussichtlich 1. Mai 2022 zwischen Hauptstraße 39 und Westerende. Parallel wird vom 1. März bis voraussichtlich 1. Juni 2022 der Radweg von Westerende bis Schalkholz erneuert.

### Umleitung

Die ausgeschilderte Umleitung führt ab Erfde über die B 202 nach Friedrichstadt, die L 149 durch Kleve zur L 172 in Schalkholz und umgekehrt. Die Verkehrsführung wurde mit der Polizei, der Verkehrsbehörde, dem Kreis, dem Amt, den Gemeinden und dem Buslinienbetreiber abgestimmt. Der LBV.SH bittet, sich auf die weiteren Arbeiten einzustellen, den ausgeschilderten Umleitungen zu folgen sowie um rücksichtsvolles Verhalten zum Schutz der Menschen auf der Baustelle. Die Gesamtkosten von etwa 1,7 Millionen Euro tragen das Land und der Wasserverband Norderdithmarschen.

**De Plattdüütsche Eck**



**Handvull Snack, Mundvull Platt, dat is doch wat.**

### De Waschschöddel

Na ja, de Tied, de leep, un bi Korl un Trina geev dat ni blots Freedom, Freud un Eierkookken. Trina hool een stramm Regiment op ehrn Hoff. Se harr all mien Doog de Büxen an. Eenmol goot se mit een ordligen Swung de Waschschöddel ut de Achterdöör. Jüss in den Momang keem de Paster um de Eck rum. He kreeg de ganze Flööch aff. „Oh, mien Gott“, sä Trina, „ik meen, dat weer mien Korl!“

So kann dat koom!

**Elisabeth Müller, August 2021**

**SIE ERHALTEN  
DIE ZEITUNG NICHT?**

Bitte melden Sie sich unter folgender Anschrift:  
LINUS WITTICH Medien KG  
D-17209 Sietow, Röbeler Str. 9  
Telefon: 039931 5 79 31, Telefax: 039931 5 79 30  
E-Mail: vertrieb@wittich-sietow.de



pixabay.com



Trauer ist die Brücke zur Liebe,  
die in der Erinnerung zu etwas Kostbarem  
und Ewigem wird.

Monika Minder



Die Damen der Lindener Trachtengruppe  
trauern um ihre langjährige Vorsitzende

**Telse Köster**

Für ihre vorzügliche Vorstandsarbeit  
danken wir Telse von Herzen.

Ihr Andenken werden wir stets in Ehren halten.

**Dithmarscher Trachtengruppe Linden**

Für den Vorstand

„Der Tod ist nicht das Ende,  
nicht die Vergänglichkeit,  
der Tod ist nur die Wende,  
Beginn der Ewigkeit.“



**Bestattungsinstitut**  
**Ramcke**  
fachgeprüfter Bestatter



zertifizierter Fachbetrieb

**Kirchspielbezirke mit allen Gemeinden :**  
**Tellingstedt - Hennstedt - Delve - Pahlen**  
**Heide - Weddingstedt - Nordhastedt**  
**Albersdorf**

- alle Bestattungsarten
- Erledigung aller Formalitäten
- Organisation aller Termine u. Wünsche
- Trauerdrucksachen
- Bestattungsvorsorge

**24 Stunden für Sie da !**

**Telefon : 04838 - 1376**

# Helfer in schweren Stunden



## Wenn die Natur das Grab schmückt

### Wie Angehörige und Freunde im Bestattungswald trauern und gedenken

(djd). Ein Grab im Wald braucht keine Gestecke oder Kerzen – das Schmücken und die Pflege übernimmt allein die Natur. Das bedeutet: Wildblumen, Pilze, Moose und Farne wachsen, wie es ihnen bestimmt ist. Sie verändern den Bestattungsort im Wechsel der Jahreszeiten immer wieder, und das bunte Laub trägt im Herbst seinen Teil dazu bei. Beim Naturbestattungsanbieter FriedWald hat die Erfahrung gezeigt: Wer seine letzte Ruhe in einem Bestattungswald anstatt auf einem Friedhof finden möchte, der wünscht sich, dass Angehörige und Freunde diesen natürlichen Kreislauf erleben. So können sie in ihrem eigenen Rhythmus trauern, statt zum Setzen von Pflanzen oder zum Gießen vorbeizukommen.

### Spazieren gehen und sich erinnern

Ein Waldspaziergang hilft dabei, zu entspannen und den Erinnerungen freien Lauf zu lassen. Viele Menschen wählen diese Möglichkeit des Gedenkens und legen dabei eine kleine Pause am Andachtsort ein. Zu besonderen Anlässen wie Jubiläen oder Geburtstagen wird schon einmal ein Glas Sekt am Baum des Verstorbenen getrunken oder ein kleines Picknick gemacht. Wer die Atmosphäre in einem FriedWald erleben möchte, kann sich unter [www.friedwald.de](http://www.friedwald.de) über Standorte und die Möglichkeit

von Führungen informieren. Bei der Rückkehr nach Hause nehmen Hinterbliebene vielfach ein Blatt, einen Zweig oder eine Frucht des Waldes wie eine Eichel oder Buchecker als Erinnerungsstück mit – und dekorieren damit zum Beispiel ein Bild des geliebten Menschen,

der nicht mehr lebt. Auf diese Weise entsteht ein kleiner Ort des Gedenkens.

### Eine Umarmung durch den Baum schicken

Manche nutzen den Baum im Bestattungswald auch als

stummen Gesprächspartner, berühren und umarmen ihn oder lesen ihm einen selbst verfassten Brief an den Verstorbenen vor. Kinder finden die Idee, diesem Menschen eine Umarmung durch den Baum zu schicken, oft sehr nachvollziehbar.

Wir erinnern an unser verdientes Mitglied, Vorsitzende und Ehrenvorsitzende

## Telse Köster

20 Jahre hat Telse unseren Verein mit großem Geschick und Tatkraft geführt und weiterentwickelt. Durch ihre Aufgeschlossenheit und Motivation gewann Telse viele neue Mitglieder.

Die Vorträge umfassten zunächst haus- und landwirtschaftliche Themen. Später stellten die Bürgermeister aus dem Vereinsgebiet die Entwicklung und Aufgaben in ihren Orten vor. Exkursionen zu den Gemeinden wie auch internationale Reisen in europäische Hauptstädte gehörten dazu. Jahre später wurde noch über den Variétébesuch in Paris geschmunzelt. Weitere Fahrten hatten einen historischen oder sozialen Bezug wie die Großmutter-Mutter-Kind Touren.

Telse organisierte Erntedankfeste mit Buffets und umfangreicher Rezeptsammlung. Vereinsmitglieder brachten ihre Kenntnisse zu verschiedenen Handarbeitstechniken mit ein. Daraus entstand z. B. die Patchwork-Gruppe.

Eines von Telses Lieblingsthemen war der Garten. Sie besuchte auf Landesebene Seminare, wurde Gartenführerin, Kräuterexpertin und Gästeführerin. In der dithmarscher Festtagstracht führte sie zahlreiche Besuchergruppen mit umfangreichem Wissen durch das größte Kohlanbaugebiet Europas.

Durch Telses Organisationstalent wurden Jubiläen und Weihnachtsmärkte in Hennstedt zu unvergesslichen Erlebnissen. Die Erlöse der Tombolas, oft im vierstelligen Bereich, wurden sozialen Einrichtungen gespendet.

Telse gründete aus dem Landfrauenverein die Dithmarscher Trachtengruppe Linden und leitete sie mit großem Engagement. Die plattdeutsche Sprache war ihr ein weiteres Anliegen. Aufgrund der Plattdeutsch AG erhielt die Lütt Lin School als erste Schule in Schleswig-Holstein 2006 das Plattdeutschsiegel. 2009 erhielt Telse für jahrzehntelangen Einsatz im kulturellen Bereich die Ehrennadel des Landes Schleswig-Holstein von den Ministern Klug und Garg.

Telses humorvolle Art förderte die Geselligkeit bei unseren Zusammenkünften. Sie war immer eine interessierte ZuhörerIn, kompetente Hausfrau und perfekte Gastgeberin.

Dankbar verneigen sich die Mitglieder des Landfrauenvereins Hennstedt u.U.e.V. vor ihrer Ehrenvorsitzenden und erinnern sich gerne an eine gute Freundin. Die dankbare Erinnerung gilt auch der Familie Willi Köster.

**Die Landfrauen**



# ORTSANSÄSSIGE FIRMEN · IN LUNDEN · STELLEN SICH VOR

TEXTILHAUS  
**Barteld**

Claus-Harms-Straße 16  
Lunden · 04882/230

GARDINENSTUDIO  
**Barteld**

Himmelreichstraße 8  
Heide · 0481/6838389

**Wir machen Ihre Fenster schöner!**

Wir kommen zum Ausmessen, schneiden zu,  
nähen für Sie, montieren fensterfertig

Plisseestores · Rollos · Jalousetten · Insektenschutz

Die Gemeinde Lunden mit seinen ca. 1700 Einwohnern und einer Fläche von ca. 454 ha wurde erstmals im Jahre 1140 urkundlich erwähnt. Von 1529 – 1559 hatte Lunden- neben Meldorf und Heide – sogar Stadtrechte.

Heute ist Lunden ein ländlicher Zentralort und seit 1975 anerkannter Erholungsort.

In seiner Funktion als ländlicher Zentralort ist die Gemeinde Lunden Versorgungszentrum für die Gemeinden Groven, Hemme, Karolinenkoog, Krempel, Lehe, Rehm-Flehde-Bargen und St. Annen.

Viele Kleinbetriebe wie das Ärztezentrum, Apotheke, Gastwirtschaften, Restaurant- und Hotelbetriebe, Autoreparaturwerkstätten, Bestattungsunternehmen, Vermieter von Ferienwohnungen, Bäcker, Frisöre, Wellness, Supermarkt und viele andere mehr und auch mittelständische Unternehmen wie ein Betrieb für Kunststofftechnik oder Bauunternehmen sichern einen hohen Grad an Selbstversorgung.

Außerdem hat Lunden das Glück, einen Bahnhofpunkt an der Strecke Hamburg – Westerland zu haben, an dem alle 30 Minuten ein Zug hält.

Die schulische Zukunft der Kinder in Lunden und Umgebung ist durch eine Kindertagesstätte und eine Grundschule sowie einer Volkshochschule gesichert.

Für den Bereich Kultur und Freizeit kann Lunden mit der



**TAMS**  
KÜCHEN & TISCHLEREI



Wir freuen uns  
auf Ihren  
Besuch in  
unserer  
Ausstellung.  
**Alles außer  
gewöhnlich!**



Friedrichstraße 52, 25774 Lunden  
Tel: 04882-6151  
[www.tams-kuechen-tischlerei.de](http://www.tams-kuechen-tischlerei.de)



-Anzeige-

Gewöhnlich ist nicht unser Faible, denn das kann jeder.  
Wir freuen uns auf Ihren Besuch in unserer innovativen Ausstellung.

**TAMS Küchen & Tischlerei . Friedrichstr. 52 . Lunden**



# ORTSANSÄSSIGE FIRMEN · IN LUNDEN · STELLEN SICH VOR



Ev. Luth. Kirche und dem angegliederten historischen Geschlechterfriedhof, einem Heimatmuseum mit abgeschlossenem Naturerlebnisraum, einem beheizten Freibad, 2 Sportplätzen und einem Tennisplatz und Schießsportanlagen aufwarten. Gemeinsam mit den Gemeinden Groven und Lehe werden in Wollersum ein Wohnmobilstellplatz und eine Naturbadestelle unterhalten.

Durch viele Vereine und Verbände, wie z.B. die gut ausgerüstete Freiwillige Feuerwehr Lunden, ist die Gemeinde Lunden kulturell gut aufgestellt, sozial begleitet und brand-schutzmäßig sehr gut aufgehoben.

In Lunden werden 2 Seniorenanlagen betrieben. In der Planung befindet sich ein Demenzzentrum.

Die Gemeinde errichtet zur Zeit als Projekt der Daseinsvorsorge ein Gesundheitszentrum in dem Allgemeinärzte, eine Apotheke, ein Sanitätshaus, eine Zahnarztpraxis und eine Tagespflege einziehen werden. Geplanter Eröffnungstermin ist der 1. 12. 2021.

Durch die Ausweisung eines Neubaugebietes mit geplanten 39 Grundstücken soll eine Stärkung der raumordnerischen Funktion als ländlicher Zentralort, mit positiven Auswirkungen auf die Wohn- und Lebensqualität erreicht werden.

**Jörn Walter**



-Anzeige-

Die Firma Heizöl Groth GmbH aus Lunden ist seit Jahrzehnten der regionale Partner für Brenn- und Kraftstoffe und versorgt seine Kunden zuverlässig, schnell und mit bester Qualität.

Der Familienbetrieb steht bereits in der dritten Generation für Kundennähe, Service und Qualität.

Hier im Bild ist der neue Tankwagen zu sehen mit Jens Groth und Martin Mielke.



**HEIZÖL  
GROTH** | 

**Heizöl Groth GmbH**

Geschäftsführer Jens Groth

Am Gänsemarkt 4 · 25774 Lunden

Tel.: 04882/323 · Fax: 04882/5393

E-Mail: <mailto:info@groth.Lunden.de>

[www.groth-lunden.de](http://www.groth-lunden.de)



Seit 1843 in Lunden - direkt an der Kirche

**Königlich  
Privil. Apotheke**

Dr. Carl Gerhard Spilcke-Liss

P.-H.-Kühl-Platz 4 · 25774 Lunden

Telefon (0 48 82) 60 20 · Telefax (0 48 82) 6 02 27

[www.apotheke-lunden.de](http://www.apotheke-lunden.de)



# ORTSANSÄSSIGE FIRMEN · IN LUNDEN · STELLEN SICH VOR

**Jetzt neu:**

**Pflegeteam Schallhorn**

herzlich • menschlich • nah



Wilhelmstr. 71 - 25774 Lunden

Tel. (04882) 6054565

www.pflegeteam-schallhorn.de

E-Mail: [info@pflegeteam-schallhorn.de](mailto:info@pflegeteam-schallhorn.de)

**Wir sind Ihre Ansprechpartner  
für die Pflege bei Ihnen zu Hause  
in den Gemeinden des Amtes Eider  
und Umgebung**

**Ihre Annahmestelle  
für Ihre Anzeige**

**für das Amtsblatt "Amt Eider"**

**Öffnungszeiten:**

Mo. - Sa.: 7.30 Uhr - 12.00 Uhr

Mo. - Di.: 14.00 - 17.00 Uhr, Do - Fr.: 14.00 - 17.00 Uhr

Bücher – Papier-, Schreib- und Spielwaren - Fotokopien  
alles für die Schule – alles fürs Büro!

**Postagentur** mit sämtlichen Postgeschäften und Postbank  
**CASH & GO**

laden Sie Ihr Handy bei uns auf - Prepaid-Karten

**Lotto-Annahme** zu unseren gewohnten Geschäftszeiten

**Druckerei Jürgen Schallhorn**

25774 Lunden – Poststr. 1

Tel. (0 48 82) 2 08 – E-Mail: [j@druck-schallhorn.de](mailto:j@druck-schallhorn.de)

**Wir beraten Sie gern!**



**Medaillen  
Pokale  
MPS Sonderanfertigungen**



Inhaber : Daniel Koch

**MPS - SHOP**

Claus Harms Str. 16 D - 25774 Lunden  
Tel. 04882 - 6061977

[info@medaillen-pokale-shop.de](mailto:info@medaillen-pokale-shop.de) [www.medaillen-pokale-shop.de](http://www.medaillen-pokale-shop.de)

Medaillen  
Pokale

Sonderanfertigungen  
Acryl & Glastrophäen  
Lasergravuren aller Art  
Anstecknadeln & Pins  
Brustanhänger für FFW / Zoll / Polizei...  
Textilien aller Art  
Sticken und Bedrucken von Textilien  
Gestickte & Gewebte Abzeichen  
Plaketten  
Embleme  
Turnierschleifen & Scharpen mit Druck  
Stallplaketten & Rallyeplaketten  
Werbemittel aller Art

**Mo-Fr 9 - 12 14 - 18 Uhr**



# ORTSANSÄSSIGE FIRMEN · IN LUNDEN · STELLEN SICH VOR



**SF**  
*Bau Nord*



**Pflastern - Abbruch - Tiefbau - Erdbau**

Sascha Frahm  
Wilhelmstraße 53 25774 Lunden  
Tel. 0160-93211044  
sf.bau.nord@gmail.com

www.varioself.de

**Paul Schröder  
Bauunternehmung GmbH**

Zu Hause mit uns

**VarioSelf**  
Massivhäuser - natürlich aus Ton

**Firmenzentrale**  
Wilhelmstraße 35  
25774 Lunden  
Tel.: 0 48 82 / 604-0  
Fax: 0 48 82 / 604-44  
eMail: info@varioself.de



**Firma Paul Schröder Bauunternehmung GmbH  
Wilhelmstraße 35, 25774 Lunden**



Seit mehr als 80 Jahren ist die Firma Paul Schröder Bauunternehmung GmbH aus Lunden auf vielen Baustellen in ganz Norddeutschland tätig. In den ersten 40 Jahren wurden die Häuser noch konventionell erstellt, ab 1982 dann in der tausendfach bewährten Leca-Bauweise. Die vorgefertigten Wandelemente kommen passgenau zur Baustelle und werden an einem Tag/Geschoss montiert. Inzwischen wird diese Bauweise im Franchisesystem bundesweit von 12 Partnern sehr erfolgreich betrieben. Nach dem Gründer Paul Schröder und Carsten Schröder ist jetzt mit Philipp, Till und Simon Schröder die dritte Generation am „Ruder“ und seit 2 Jahren in den neuen Geschäftsräumen am alten Standort tätig.

**Michael Timm**

Zimmerei



♦ Ausführung von sämtlichen Zimmererarbeiten  
♦ Innenausbau ♦ Gerüstbau ♦ Dacheindeckung  
♦ Asbestsanierung/-entsorgung nach TRGS 519

Tel.: 0 48 82 / 50 21 ♦ Mobil: 01 75 / 8 40 76 07  
Fax: 0 48 82 / 57 71 ♦ zimmerei-timm@t-online.de



# Gesundheit

wichtiger denn je



DRK-Kreisverband  
Dithmarschen e.V.

**Deutsches Rotes Kreuz**

Lange gut leben. In Dithmarschen.

- Beratung
- Ambulante Betreuung und Pflege
- Notruf und Assistenzsysteme
- Menü-Service
- Tagespflege
- Ambulante Betreuungsgruppen Demenz
- Hauswirtschaftliche Hilfen
- Stationäre Pflege

Kostenlose Beratung. Rund um die Uhr.  
08000 365 000

## Gesundheit in Balance

(djd). Beim Wort „Regenerieren“ denken die meisten an Leistungssportler oder die Erholungsphase nach einer schweren Erkrankung. „Doch unser Körper führt in jeder Sekunde zahlreiche Regenerationsprozesse durch“, weiß Gesundheitsexperte Dr. h. c. Peter Jentschura aus Münster. „Jede Zelle ist in einem beständigen Rhythmus von Auf- und Abbau.“ Viele verlieren im Alltag jedoch den Blick dafür, wie wichtig die Regeneration sei. Zu den Folgen gehören Infektanfälligkeit, Konzentrationsstörungen oder auch ein müder Teint. „Für ein gesundes Gleichgewicht brauchen wir vor allem ausreichend Nährstoffe, viel Flüssigkeit und Sauerstoff“, so der Fachmann. Die genauen Zusammenhänge erklärt Jentschura in seinem Ratgeber „Gesundheit durch Entschlackung“. Eine Leseprobe gibt es unter [verlag-jentschura.de](http://verlag-jentschura.de).



A. Löbkens & G. Lemke  
ambulante  
**Pflege Daheim**  
Ferdinand-Neelsen Str. 1  
25779 Fedderingen  
Tel. 0 48 36 / 86 1416 - Fax 0 48 36 / 86 15 81  
Vertrauen ist der Weg zu einer guten und fürsorglichen Pflege!  
Unsere Leistungen:  
• Häusliche Krankenpflege  
• Ausführung ärztlicher Verordnungen  
• Beratung und Pflegeleistungen der Pflegeversicherung  
Rufen Sie uns an, wir beraten Sie gern! Rund um die Uhr!



ZUHAUSE  
LIEBEVOLL  
UMSORGT

**AMBULANTER  
PFLGEDIENST  
TELLINGSTEDT**

[www.pflegedienst-tellingstedt.de](http://www.pflegedienst-tellingstedt.de)  
Teichstr. 1 | 25782 Tellingstedt  
Fon: 04838 70 48 488

**Für Sie vor Ort!**



*Familienanzeigen*

**Einfach mal DANKE sagen**

## Der Vergangenheit auf der Spur

(djd). Eine Familienchronik stellt buchstäblich eine Schatztruhe dar, die über Generationen hinweg die Liebe zu Verwandten aus vorigen Zeiten weiterträgt und das Wissen über die Ahnen aufbewahrt. Einen besonderen Platz darin nehmen alte Fotos ein. Sie illustrieren herausragende Familienereignisse, halten die Erinnerung an Anekdoten wach und erzählen die Geschichte der Vorfahren. Ob als Chronik in einem Fotobuch oder als Ahnengalerie an der Wand – mit den Tipps und Produkten von Cewe geht die Umsetzung leicht von der Hand. So lassen sich alte, analoge Bilder unkompliziert digitalisieren, während beispielsweise über den kostenlosen Onlinespeicher Cewe myPhotos auch mehrere Familienmitglieder gemeinsam an der Familienchronik arbeiten können.



*Herzlichen Dank*  
für die Aufmerksamkeiten und Glückwünsche zu unserer  
*goldenen Hochzeit.*  
Wir haben uns sehr darüber gefreut.  
*Regine und Marx Hinrich Schrum*

### Wir sagen DANKE

Für die lieben Glückwünsche und Geschenke anlässlich unserer Konfirmation möchten wir uns, auch im Namen unserer Eltern, ganz herzlich bedanken.

Wir haben uns sehr gefreut.

Magnus Harbeck	Martje Bergeest
Bjarne Mulas	Mira Manthey
Lotte Wittern	Mieke Lotta Ochsenknecht
Annika Wilcke	Lara-Merle Ziesig
Anneke Urbahns	



# A bis Z Fachmann SERVICE & QUALITÄT



**Hol- und Bringservice für**

- Haushaltswäsche
- Kittel und Oberhemden
- Tischwäsche

Inh. Matthias Jebe  
Gastronomie-Service - Tischdeckenverleih - Gardinen-Service - chemische Reinigung

**Annahmestellen in ganz Dithmarschen**

Schulstraße 16 - **25779 Hennstedt**  
Telefon (04836) 13 89 - Telefax (04836) 99 54 89  
www.waescherei-jebe.de - E-Mail: waescherei-jebe@t-online.de

Ganz egal welche Dienstleistung, ob Neuanschaffung, Wartung oder Reparatur, ob Neubau, Anbau oder Umbau, Renovierung oder Raumausstattung. Für all ihre Vorhaben gibt es einen Fachmann in Ihrer Nähe! Der Weg zum Fachmann lohnt sich immer! Auch wenn der Trent zum „Do it yourself“ in der letzten Zeit zugenommen hat, ist nicht alles Fachmann, was in Hof und Haus selber Hand anlegt! Da ist die Qual der Wahl vor dem Baumarkt-Regal. Eine Produktvielfalt, die einen „erschlägt“! Nehme ich das richtige Material? Habe ich das richtige Werkzeug? Im Falle der Gewährleistung „buttert“ der selbst ernannte Fachmann im Schadensfall eben noch einmal oben drauf, oder er geht das nächste Mal lieber gleich zum Fachmann. Dabei gibt es gute Gründe, warum sich der Weg zum Fachmann lohnt! Da ist zum einem die riesige Erfahrung, die der Maurer, Dachdecker, Zimmerer, Fliesenleger etc mitbringt, denn er hat seinen Job von der Pike auf gelernt, über Jahre hinweg perfektioniert und Wissen kontinuierlich auf den neuesten Stand gebracht. Und das alles für Sie! Die Erfahrungswerte eines Fachbetriebes sind durch nichts zu ersetzen und ersparen so mache nachträgliche, oft kostspielige Ausbesserung. Und das Wichtigste: die Garantie: Sie bekommen eine klare Kosteneinschätzung und Planungssicherheit durch Garantieansprüche.

**Wir kaufen  
Wohnmobile + Wohnwagen**  
03944-36160 www.wm-aw.de Fa

## Steuern? Wir machen das.

VLH.

Hanspeter Witt  
Süderstraße 13  
25794 Pahlen

☎ 04803 - 60 18 12  
✉ hanspeter.witt@vlh.de



www.vlh.de Wir beraten Mitglieder im Rahmen von § 4 Nr. 11 StBerG.



## Diik Dammann

### BAUGESCHÄFT

Ausführung von Altbausanierungen  
Erd-, Maurer- und Stahlbetonarbeiten.

**Hier schafft die Meisterhand!**

Süderstraße 35 a · 25779 Hennstedt  
☎ (0 48 36) 4 70 · Fax: 5 90 · Fu (0160) 54 58 914



**team baucenter Tellingstedt**



### Ihre Baustoff-Spezialisten

- sanieren
- modernisieren
- bauen Telefon 04838/7854-0

www.team.de

Wir machen's möglich!



Zimmerei u. Dachdeckerei

## Thomas Behrens

Wenn es gut werden soll...

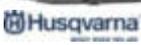
An der Sandkuhle 16 · 25799 Wrohm  
Telefon 0170 49 18 910  
kontakt@zimmerei-thomas-behrens.de  
www.zimmerei-thomas-behrens.de

- Dachstühle • Holzrahmenbau
- Gaubenbau • Terrassen- und Eingangsüberdachungen
- Carports • Dacheindeckungen
- Altbausanierungen • Innenausbau
- Einbau von Dachflächenfenstern
- Schieferarbeiten
- Schornsteinverkleidungen
- Klempnerarbeiten (Dachrinnen)
- Energetische Sanierungen
- Wärmeschutz • Hallenbau
- Asbestsanierungen nach TRGS 519

Wir haben für jeden den richtigen Rasenmäher!

Roboter, Akku-, Elektro-, Benzingeräte




Rasenmäher der führenden Hersteller

www.Witte-Hemme.de

## TH. Witte

Land- & Baumaschinen

Lieber gleich zu Witte!

Werkstatt: Dorfstraße 60a  
Tel.: 04837/252

Büro: 25774 Hemme  
Sumpferpelweg 10  
Tel.: 04837/549

Ihr zuverlässiger & preiswerter Lieferant vor Ort

Diesel · Heizöl · Premium Heizöl  
Markenschmierstoffe · NORDGAS-Flüssiggas



## KLINGER

NORDGAS | MINERALÖLE

JOHANNES KLINGER GmbH & Co. KG  
25746 Heide  
Telefon 0481 - 8560-0

Auch nach Geschäftsschluss erreichbar:  
Claus Schmidt Tel. 0151 - 16119061  
E-Mail: schmidt@klingerkg.de

**2 Generationen suchen:**

1 - 2 Familienhaus, Mehrfamilienhaus,  
Doppelhaushälfte, ETW oder Pension

Fon: 05522 / 5076970

Mail: p-gonsior@gmx.de

**Schalten Sie Ihre  
Werbeanzeige  
im Amtsblatt Eider!**

Bei Fragen und Wünschen  
bin ich gern für Sie da:

Antje Bergholz

039931/579-67

a.bergholz@wittich-sietow.de



Röbeler Str. 9 · 17209 Sietow · Tel. 039931/579-0 · Fax 039931/57930

**EINER WIE DU**  
kann Großes bewegen.

**Dahmlos**  
Garten- und Landschaftsbau GmbH

Tellingstedt  
048 38 - 78 700  
www.dahmlos.de

Verändere Deine Welt. Werde Landschaftsgärtner.

Alle weiteren Informationen sind von dem Betrag  
kostenlos möglich. [www.dahmlos.de](http://www.dahmlos.de)

in Kooperation mit  
Schleswig-Holstein

**+++NEU in TELLINGSTEDT+++**

**WOHNMOBILSTELLPLATZ  
TELLINGSTEDT**

Heider Straße 6a

25782 Tellingstedt

Tel. 0174 / 566 167 2

Mail [info@womo-tellingstedt.de](mailto:info@womo-tellingstedt.de)

[www.womo-tellingstedt.de](http://www.womo-tellingstedt.de)



**Helfer in schweren Stunden**

„Gute Menschen gleichen Sternen,  
sie leuchten noch lange nach ihrem Erlöschen.“

**GRABMALE  
BOMBACH**  
Erinnerungen aus Naturstein

Van-Wouwer-Str. 7    Schleswiger-Ch. 13    Bombach Grabmale  
25840 Friedrichstadt    25813 Husum    mark.bombach@t-online.de  
Tel.: 04881-437    Tel.: 04841-773293    WhatsApp 0170 93 82 644  
(neben Aldi)    [www.bombach-naturstein.de](http://www.bombach-naturstein.de)

„Das Schönste, was ein Mensch hinterlassen  
kann, ist ein Lächeln im Gesicht derjenigen,  
die an ihn denken.“

**Bestattungen V. Manthey**

- Erledigung aller Formalitäten
- Erd- & Feuerbestattungen
- Seebestattungen
- Waldbestattungen

Tag und Nacht  
für Sie erreichbar

Eiderstr. 17 • 25794 Pahlen  
Telefon 04803.13 99  
Mobil 0160.90 24 82 69  
· Pahlen · Delve · Hennstedt · Dellstedt · Tellingstedt



- Anzeige -

**Herzlich willkommen oder Moin Moin  
auf dem Wohnmobilstellplatz**

Der neue Wohnmobilstellplatz Tellingstedt liegt mitten in Schleswig-Holstein, idyllisch und ruhig am Rande der Gemeinde Tellingstedt in Dithmarschen, südlich der Eider. Gleichzeitig liegt unser Stellplatz aber auch zentral und schnell erreichbar direkt an der B203 zwischen Rendsburg und Heide. Die ebenen, großzügig geschnittenen Stellplätze sind mit Strom versorgt. Neben dem Wohnmobilstellplatz finden Sie den Angelsee Tellingstedt mit fünf Forellenseen. Tellingstedt liegt nahe der Eider im südlichen Teil der Flusslandschaft Eider-Treene-Sorge, dem größten zusammenhängenden Niederungsgebiet in Schleswig-Holstein. Die Flusslandschaft bietet eine abwechslungsreiche, üppige Landschaftsvielfalt, vielfältige Fauna und Flora und lädt damit zum Entspannen und Ausschalten ein. Freuen Sie sich auf einen entspannten Aufenthalt auf unserem komfortabel eingerichteten Stellplatz in familiärer Atmosphäre.

**Unser Stellplatzteam heißt Sie herzlich willkommen!**

